

## W odpowiedzi na apel Edwarda Gierka

# Zalogi warszawskich zakładów podejmują czyn produkcyjny dla uczczenia 35 rocznicy PRL

Informacja własna

(P) Wszyscy pamiętamy apel rzucony na początku listopada z trybuny sejmowej przez I sekretarza KC PZPR Edwarda Gierka. Najlepszym dowodem patriotyzmu będą jeszcze większe efekty jakie osiągnie każdy na swoim stanowisku pracy. W efekcie powinniśmy „przejść na 35-lecie Manifestu Lipcowego z nowym dorobkiem materialnym (...) z osiągnięciami przynoszącymi satysfakcję każdej Polce i każdemu Polakowi”.

W wielu zakładach przemysłowych całego kraju załogi odpowiedziały już na apel I sekretarza. W niektórych zobowiązano się dać dodatkową produkcję, tę szczególnie poszukiwaną — jeszcze w tym roku, w innych — Konferencje Samorządu Robotniczego zdecydowały o zwiększeniu zadań przysiorocznich. Nie pozostają w tyle i przedsiębiorstwa stołeczne. Na odbywających się sesjach KSR padają konkretne propozycje zobowiązań produkcyjnych.

Zaloga Zakładu Taboru Pływającego z Przedsiębiorstwa Budownictwa Wodnego zobowiązała się m. in. do przyspieszenia o 4 dni remontu kafara, przekazania do eksploatacji o pięć dni wcześniej pogłębiarki „Sajna” a o 2 dni pogłębiarki „Pstrąg”. Zadeklarowała także wcześniej uruchomienie zestawu pływającego, składającego się z koparki i promu. Z kolei zaloga budująca port rzeczny w CSRS chce skrócić termin wykonania zadań rocznych o trzy tygodnie, dając dodatkową produkcję wartości 1 mln zł. Natomiast Zakład Transportowo-Sprężarki PBW przyspieszy remonty sprzętu budowlanego i transportu drogowego, a także podniesie sprawność techniczną całego posiadanego taboru.

Bardzo istotną inicjatywę podjęły Państwowe Zakłady Teletransmisyjne — „Telkom”. Pracownicy „Telkomu” chcą przekazać dla dzielnic Praga-Południe telefoniczną centralę kontenerową wartości 18 mln zł. Wcześniej zmontowanie centrali pozwoli na jej uruchomienie już w I kwartale 1979 roku. Zaloga wykona także więcej wózków, części zamiennych i całych urządzeń teletransmisyjnych. Postanowiono też wyeliminować wszystkie występujące jeszcze braki w centralach telefonicznych przygotowanych na eksport.

60-lecie KPP, 30-lecie zjednoczenia polskiego ruchu robotniczego

## Aktywny udział młodzieży w obchodach doniosłych rocznic

(P) Aktywny, bogaty w interesujące inicjatywy jest udział młodego pokolenia Polaków w obchodach doniosłych rocznic historycznych: 60-lecia powstania KPP i 30-lecia zjednoczenia polskiego ruchu robotniczego.

Szczególną atmosferą nacechowane są odbywające się odczyty młodzieży „Spotkania z przeszłością”. W spotkaniach udział biorą b. działacze ruchu robotniczego, z których wielu do dzisiaj mimo podeszłego wieku aktywnie działa w komisjach historycznych FSZMP inspirowanych na co dzień działaczkami młodzieżowymi.

Uroczystym momentem „Spotkań pokoleń” jest wręczenie przez długoletnich członków partii, bohaterów walki i pracy, legitymacji partyjnych młodym przodownikom wstępującym w szeregi PZPR. Tradycja stała się wręcz legitymacją

w obecności rodziców nowo wstępujących do partii.

Z informacji zarządów wojewódzkich ZSMP wynika, że w dniach obchodów jubileuszu zjednoczenia polskiego ruchu robotniczego odbędą się w wielu miejscowościach spotkania aktywny partyjny i młodzieżowy pod hasłem „Partia rozmawia z młodzieżą”. W woj. łódzkim młodzież zjednoczenia polskiego ruchu robotniczego odbędzie się w wielu miejscowościach spotkania aktywny partyjny i młodzieżowy pod hasłem „Partia rozmawia z młodzieżą”. W woj. łódzkim młodzież zjednoczenia polskiego ruchu robotniczego odbędzie się w wielu miejscowościach spotkania aktywny partyjny i młodzieżowy pod hasłem „Partia rozmawia z młodzieżą”.

(A) DOKONCZENIE NA STR. 2

## Święto Tajlandii

### Depesza z Polski

(P) Z okazji święta narodowego Królestwa Tajlandii, przypadającego w dniu 5 bm., przewodniczący Rady Państwa Henryk Jabłoński wystosował depeszę gratulacyjną do króla Tajlandii Bhumibola Adulyadeja. (PAP)

## Spotkanie górników i skalników z władzami woj. radomskiego

Informacja własna

(R) 4 bm. z okazji Dnia Górnika odbyło się w Radomiu spotkanie 30-osobowej grupy górników i skalników z władzami woj. radomskiego. W spotkaniu m.in. wzięli udział: sekretarz KW PZPR w Radomiu — Józef Tobiasz, wojewoda radomski — Roman Maćkowski oraz przewodniczący WRZZ — Mieczysław Kowalik. Podczas spotkania, delegaci Kombinatoru Cementowego „Przyjaźń” w Wierzbicy złożyli meldunek o podjęciu przez załogę zobowiązań produkcyjnych i społecznych dla uczczenia zbliżającego się rocznicy 35-lecia powstania PRL. Między innymi zaloga zakładu górnego „Przyjaźń” postanowiła dodatkowo wydobyc i przetworzyć w br. 4 tys. t kamienia wapiennego, z którego wyprodukowane zostanie dodatkowo 2 tys. t cementu.

Zaloga z Wierzbicy jest pierwszą, która w woj. radomskim odpowiedziała na apel skierowany do załóg pracowniczych woj. radomskiego w czasie ostatnich obrad plenarnych KW PZPR w Radomiu.

O wynikach swojej pracy i występujących problemach mówili przedstawiciele Sztylowickich Zakładów Kamienia Budowlanego, podziemnej kopalni gliny Opoczyskiej Zakładów Materiałów Ogniwo-tych w Zapłowie koło Przy- suchy oraz spółdzielni „Żwir-Beton” w Radomiu. O bieżących problemach gospodarczych woj. radomskiego i zadaniach 1979 r. poinformował wojewoda radomski.

(tmz)

# Ostatni roboczy dzień wizyty Henryka Jabłońskiego w Angoli

## Spotkanie z Agostinho Neto ♦ Podpisanie dokumentów

LUANDA (PAP). Poniedziałek był ostatnim roboczym dniem oficjalnej wizyty przewodniczącego Rady Państwa Henryka Jabłońskiego w Angoli. W dniu tym spotkał się on z prezydentem Angoli, Agostinho Neto. Podpisano też wiele dokumentów będących konkretnym rezultatem wizyty.

Specjalny wysłannicy PAP Michał Czarnecki i Mirosław Ikonowicz piszą: 4 bm. w go-

wazji Portugalczyków w XVII wieku i w czasach późniejszych oraz przedstawiają historię wal-



(P) Przewodniczący Rady Państwa Henryk Jabłoński w czasie spotkania z prezydentem Angoli Agostinho Neto. Fot. CAF — Zagożdźński

dzinach rannych przewodniczący Rady Państwa Henryk Jabłoński spotkał się z prezydentem Ludowej Republiki Angoli, Agostinho Neto. Obaj przywódcy omówili całokształt stosunków między Polską a Angolą oraz wyniki rozmów polsko-angolskich. Spotkanie upłynęło w bardzo serdecznej i przyjacielskiej atmosferze.

Następnie H. Jabłoński z małżonką w towarzystwie A. Neto i jego małżonki zwiedził Muzeum Ludowych Sił Wyzwolenia Angoli (FAPLA) założone w starożytności w Luandzie. Jego zbiory zawierają wiele cennych eksponatów jeszcze z czasów walki prowadzonej przez lud Angoli przeciwko in-

ki zbrojnej MPLA zapoczątkowanej 4 lutego 1961 roku atakiem na więzienie w stolicy.

Wpisując się do księgi pamiątkowej Muzeum przewodniczący Rady Państwa PRL wyraził najwyższy hołd bohaterom FAPLA członkom MPLA — bohaterom, którzy 4 lutego 1961

roku rozpoczęli heroiczną walkę o wyzwolenie swojego kraju spod panowania kolonialnego.

## Trzeci dzień wizyty

W niedzielę, w trzecim dniu wizyty oficjalnej w Angoli, przewodniczący Rady Państwa Henryk Jabłoński wraz z małżonką i towarzyszącymi mu osobistościami polskimi udał się do Mocamedes, miasta położonego w południowej części Angoli, w pobliżu granicy z Namibią. (A) DOKONCZENIE NA STR. 4

## Wyborcza farsa w Namibii

NOWY JORK (PAP). Mimo protestów międzynarodowej opinii publicznej i zdecydowanego sprzeciwu Organizacji Narodów Zjednoczonych, rasistowski RPA przystąpił do realizacji swej koncepcji tzw. wewnętrznego uregulowania problemu Namibii. Pod nadzorem 40-tysięcznej armii południowoafrykańskiej w kraju tym rozpoczęły się 4 bm. pseudowybory powszechne, mające na celu utworzenie rządu marionetkowego, całkowicie lojalnego wobec Pretorii.

Farsa wyborcza, zorganizowana przez rasistów przebiegała w atmosferze terroru rozpętanego przeciwko zwolennikom rzeczywistej niepodległości tego terytorium. Organizacja Ludu Afryki Południowo-Zachodniej (SWAPO), kierująca walką narodu Namibii o niepodległość, opublikowała oświadczenie potępiające masowe represje władz okupacyjnych. SWAPO informuje, że w przededniu głosowania rasistowskie organa bezpieczeństwa aresztowały ponad stu jej członków, wśród których znajdują się członowie działającej organizacji. Wolność pozabawiono również 80 aktywistów młodzieży afrykańskiej Namibii. Przysuwano rejestrację wyborców w punktach głosowania odbywała się pod lufami karabinów. (P)

## Spotkanie Henryka Jabłońskiego z przewodniczącym SWAPO Samem Nujomą

LUANDA (PAP). Przewodniczący Rady Państwa Henryk Jabłoński przyjął w poniedziałek przewodniczącego Organizacji Ludu Afryki Południowo-Zachodniej (SWAPO) Sama Nujomę. Było to drugie spotkanie Henryka Jabłońskiego z Samem Nujomą po jego wizycie w Polsce w grudniu 1977 roku.

Sam Nujoma poinformował przewodniczącego Rady Państwa o sytuacji w Namibii, podkreślając, że celem mocarstw zachodnich jest umocnienie swych pozycji w tym kraju i skłócenie wewnętrzne jego ludności. Zachęcał popierać rząd RPA mając na uwadze cele gospodar-

cze i strategiczne pod kątem potrzeb NATO. Chce on, by Namibia była swego rodzaju strefą buforową między państwami postępowymi, jak Angolia, a faszystowskim reżimem RPA. Ten ostatni określił on jako półkolonialny Zachodu, który ma tam swoje interesy gospodarcze. Narodowi namibijscy jest zdecydowany kontynuować walkę pod przewodnictwem SWAPO. Stworzenie wolnej Namibii zmieniłoby sytuację w całej południowej części Afryki. Sam Nujoma podkreślił, że SWAPO jest pewną zwycięstwem, choć walka może potrwać czas dłuższy.

Henryk Jabłoński wyraził pełne poparcie polityczne Polski dla walki ludu Namibii. Przypomniał udział Polski w (B) DOKONCZENIE NA STR. 4

## Menten na wolności

### Orzeczenie sądu w Hadze

HAGA (PAP). Sąd specjalny w Hadze wydał w poniedziałek orzeczenie w sprawie wypuszczenia na wolność 79-letniego milionera Pietra Mentena, skazanego w grudniu 1977 roku na 15 lat więzienia za zbrodnie popełnione w czasie ostatniej wojny na terenach okupowanych przez wojsła hitlerowskie (we wsi Podhorode koło Lwowa).

Sędziowie uzasadnili to tym, że Menten, który stał się już przed sądem holenderskim w 1952 roku za podobne przewinienia, uzyskał wówczas zapewnienie w wymiaru sprawiedliwości, że nie będzie wytaczany mu nowy proces.

Prokurator zapowiedział zaskarżenie tego zaskakującego opinii publiczną sądu wyroku sądu haskiego. (P)

## Porozumienie handlowe Francja — ChRL

PEKIN (PAP). Francja i ChRL podpisały w poniedziałek w Pekinie długoterminowe porozumienie na lata 1979-1985 w sprawie rozwoju stosunków gospodarczych i współpracy między obu krajami.

Porozumienie to jest pierwszym tego rodzaju układem między ChRL a państwem zachodnim. W ciągu najbliższych siedmiu lat wartość wymiany handlowej między obu państwami ma się zamknąć kwotą 60 miliardów franków. (P)

## UFO nad granicą francusko-szwajcarską

PARYŻ (PAP). Niezidentyfikowany obiekt latający zauważony służbą meteorologiczną na lotnisku położonym między Müluzą a Bazylem. Zjawisko objawiło się w postaci kilku świetlnych o średnicy co najmniej stu metrów, przemieszczającej się po niebie z zawrotną szybkością. Kula zostawiła za sobą czerwone smugi. Podobne zjawisko zauważono w obserwatorium meteorologicznym w Bel-fort. (P)

## Obchód przedpisowy — zakończony

(P) 2 i 3 grudnia były bardzo pracowite dla blisko 200 tys. rzeczy rachmistrów spisowych. Zgodnie z przyjętym planem w zdecydowanej większości województw udało się zakończyć obchód przedpisowy. W kilku województwach — m. in. ostrołęckim, stołecznym warszawskim, skierniewickim i plockim — odwołano 95 proc. mieszkań.

W poniedziałek akcja przedpisowa została zakończona na terenie całego kraju. (PAP)

## Po 24 miesiącach wyteżonej pracy

### Kozienicka „pięćsetka” włączona do sieci

Informacja własna

(P) Po 24 miesiącach wyteżonej pracy załóg wielu przedsiębiorstw, m.in. „Beton-Stal” Warszawa, „Energomontaż-Północ”, „Elektrobudowa”, „Instal”, przedsiębiorstw kooperacyjnych i specjalistów radzieckich w elektrowni „Kozienice” ruszył 500-megawatowy blok energetyczny, pierwszy tego rodzaju w Polsce. Wielki sukces budowniczych i spełnione nadzieje. W poniedziałek o godz. 5.45 turbogenerator osiągnął szybkość eksploatacyjną.

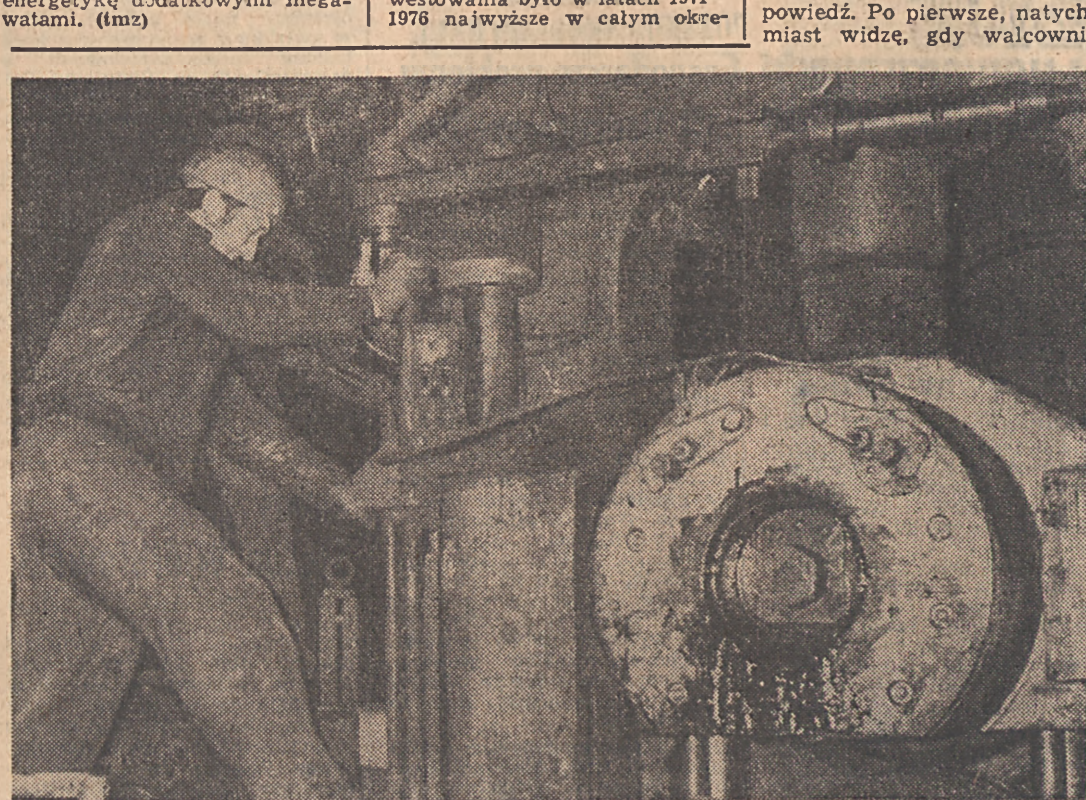
Nie będą opisywać jaka radość tego ranka ogarnęła wszystkich — wykonawców i kierowników. Czekaliśmy na tę chwilę całą noc, kiedy na synchronach pojawił się rejestr. I wreszcie o godzinie 5.45 popłynął pierwszy prad. Pięć, osiem, dwadzieścia, trzydzieści, czterdzieści pięć megawatów wybiły rejestry na zegarach. Sukces! Wspaniały wyczyn. Załogi, kilku tysięcy ludzi a zwłaszcza tych 900 z montażu maszyn i kotła.

W grudniowym słońcu pięknie prezentuje się imponujący obiekt nadwiślański. Jeszcze w niedzielę pracowało tu osiem turbozespołów po 200 MW. Od poniedziałkowego ranka „Kozienice” wolały do rejestrów nowy obiekt — 500-tę stanicę uzasadnioną dumie załogi. Gdy wczoraj rozmawiałem z budowniczymi „Kozienice” mówił: 500-tkę musimy jeszcze „oswoić”. Próby potrwały kilka dni. We wtorek zegary pulsu sterowniczego pokazały moc 80 MW i tę moc będzie się stale zwiększać, aż do 250 MW. Co nastąpi w okresie Bożego Narodzenia. A 250 MW to wielkość niebagatelna, starczy na zasilenie miasta wielkości Radomia.

BRONISŁAW DUDA

## Dyrektorski meldunek

(R) 4 bm. członkowie Sekretariatu KW PZPR w Radomiu na czele z sekretarzem KW partii Józefem Tobiaszem spotkali się z budowniczymi elektrowni



(P) Służby utrzymania ruchu dbają o sprawny pracę klatek walcowniczych walcowni średniej Huty Katowice. Fot. Henryk Jezierski

## Gospodarka 1979

# Uwarunkowania i problemy rozwoju

STANISŁAW MARKOWSKI

(P) W historii gospodarczej Polski lata po 1970 roku charakteryzują się znacznym przyspieszeniem tempa rozwoju gospodarczego kraju i podnoszeniem stopy życiowej ludności. Przyspieszenie to odpowiadało powszechnym oczekiwaniom społecznym i mogło być uzyskane dzięki trafnej polityce wykorzystaniu przez politykę ekonomiczną sprzyjających warunków zewnętrznych i wewnętrznych.

Należały do nich między innymi: relatywnie niskie ceny surowców i ropy naftowej, pomyślna koniunktura na rynkach światowych, łatwości uzyskania korzystnych kredytów i nowoczesnej technologii, wciąż duże zasoby siły roboczej, bardzo szybki wzrost produkcji rolnej, stanowiący rezultat sprzyjających czynników atmosferycznych i polepszonych warunków ekonomicznych, jak również możliwość uzyskania szybkich efektów w gospodarce przez wyzwalanie prostych rezerw. W konsekwencji tempo wzrostu spożycia, płac realnych oraz inwestowania było w latach 1971-1976 najwyższe w całym okre-

sie powojennym. To samo dotyczyło produkcji przemysłowej, która jedynie w pierwszych latach realizacji planu 6-letniego rosła w nieco szybszym tempie.

Na początku bieżącego pięcioletnia sytuacja zaczęła się jednak komplikować z tym że pierwsze, niepokojące objawy, jak np. wzrost cen ropy, poja-

## W Hucie Katowice

# Walcowanie z prędkością 9 m/sek.

Od naszego specjalnego wysłannika HENRYKA JEZERSKIEGO

(P) Inż. Jerzy Bociański, kierownik walcowni średniej Huty Katowice, na pozór ma wygodne życie. Może, siedząc sobie w przytulnym gabinecie, obserwować przez telewizor, jak pracują walcarki.

— Co daje takie patrzenie na szklany ekran? — pytam. — Bardzo dużo — brzmi odpowiedź. Po pierwsze, natychmiast widzę, gdy walcownia

nie pracuje rytmicznie. I mogę od razu podjąć odpowiednie decyzje.

Po wtóre, pracownicy wiedzą, że ich praca jest stale kontrolowana. A ma to duże oddziaływanie psychologiczne. Rezultat jest znany. Osiągnięliśmy w planach miesięcznych docelową zdolność produkcyjną. Toteż jest pełna szansa na to, że w przyszłym roku wyprodukuje-

my zaplanowane 815 tys. ton profili i kształtowników. Zdaniem specjalistów walcownia średnia należy do najnowocześniejszych tego typu obiektów nie tylko w Europie, ale i na świecie. Walcowanie odbywa się z dużą prędkością — 9 m na sekundę. Nigdzie tak nie walcuje. Wiele urządzeń jest prototypowych, opartych na najnowszych patentach.

Nowoczesność walcowni może być powodem do satysfakcji. Na początku jednak występowały poważne trudności techniczne i organizacyjne. Pokonanie ich kosztowało załogę wiele wysiłku i nerwów. Trzeba było wprowadzać pewne zmiany i usprawnienia, tak jak to zwy-

## Gdy Barbara po lodzie...

### — 16 st. w Muszynie, — 11 st. w Warszawie

Informacja własna

(P) Miał najgroźniejszy zakażeń w komunikacji. Wiele autobusów PKS nie wyruszyło na trasy. Powód — zamarzanie przewodów, trudności z uruchomieniem silników. Podobne kłopoty notowano również w bazach autobusowych komunikacji miejskiej.

W bardzo trudnych warunkach odbywał się załadunek zamarzniętego na kamień węzła i kruszywa do odrzańskich barek.

Silny mróz był przyczyną zakłóceń w komunikacji. Wiele autobusów PKS nie wyruszyło na trasy. Powód — zamarzanie przewodów, trudności z uruchomieniem silników. Podobne kłopoty notowano również w bazach autobusowych komunikacji miejskiej.

Ze Szczecina donoszą, że silny sztorm i powódź, jakie w ub. tygodniu nawiedziła Wybrzeże Szczecińskie spowodowały znaczne szkody, których wartość przekracza 80 mln zł. M.in. spiętrzone fale zniszczyły plaże i znajdujące się na nich (D) DOKONCZENIE NA STR. 2







## Z KRAJU Z KRAJU Z KRAJU Z KRAJU Z KRAJU Z KRAJU Z KRAJU

## Przypomnienia z refleksją

ANDRZEJ BAJOREK

## FAKTY — FILARY

HISTORIA, wśród wielu zalet ma i tę, że zachęca do przypuszczeń i hipotez, słowem — do „gdybań” przeróżnych. A że większość z nas — przynajmniej się do tego lub nie — lubi pofantazjować i to raczej w oparciu o realia, przeto i lubimy historię. Między innymi jako temat do zastanowień „co by było gdyby”.

O ile matematyk prowadzi swe „gdybania” w sferze abstrakcji, a fizyk czy biolog na przykład stawiają hipotezy na wyjaśnienie nieznanego, w historii — czy to w profesjonalnym czy amatorskim ujęciu — mamy do czynienia z sytuacją szczególną. Gdy wyprowadza się przypuszczenia znając rezultat końcowy. Rozważania na kanwie historii odbywają się zawsze przecież po. Czyli — karty rozdane, rozgrywka zakończona, zapis dokonany. Do rozpatrzenia pozostają tylko warianty — przegrane lub nie, zagrane, różne, rzecz by można, niewypały.

Oczywiście łatwo to tak określać z dzisiejszego punktu odniesienia, gdy na rękę niejako mamy wszystkie potwierdzenia, dostarczone przez rzeczywistość. Ale ileś lat temu wstecz to, co jasne i proste dziś, mogło być — i było — znakiem zapytania. Dylematem wyboru, kwestią obstawienia właściwej stawki.

Nie raz po prostu o tym zapomnieliśmy i stąd — częste uproszczenia pojęcia historii na mądrość, a także różne „grzyby”; gdy dzisiejsze kryteria przenosi się automatycznie do ocen dnia wczorajszego, bądź też, gdy nadużywamy się — i to jeszcze w błędnym kontekście — formuły o tzw. nieuchronnym biegu wydarzeń. A przecież bieg ten odbywał się i odbywa w takim kierunku, jaki potrafiliśmy mu wyznaczyć. My — to znaczy kto?

**F**AKT pierwszy, klasyczna ilustracja takiego wyznaczenia, nabrał mocy urzędowej 6 września w Lublinie, a mocy publicznej w kilka godzin później, gdy na podziurawionej przez kule płotach rozwieszono stosowne obwieszczenia. Ich treść była zapowiedzią wydarzeń równie historycznych co prozaicznych, w każdym bądź razie wydarzeń, jak na Polskę, niezwykłych.

Dekret PKWN o reformie rolnej z 6 września 1944 r. nadawał ziemię w imieniu nowej władzy. Dla wielu, którzy mieli z tego nadania skorzystać, wcale nie było pewne, czy aby ta władza przetrzyma. Ale — co równie ważne — sprawa została wyjaśniona przynajmniej od strony intencji. Dekret, jak mało które zarządzenie, zbiegał się z pragnieniami i potrzebami wielu tysięcy Polaków. Ustanawiał wspólnotę interesów, którą w tych niepewnych czasach nadchodzące lata mogły zrujnować lub umocnić. Oczywiście gdy umocnić, to tylko wraz z nową władzą.

Polska Partia Robotnicza — główny inspirator reformy rolnej — tak właśnie rozumiała ten proces już wtedy, w czterdziestym czwartym.

**F**AKT drugi, również fundamentalny, nastąpił w niespełna dwa lata po pierwszym, 3 stycznia 1946 r. Tu od razu cisnie się pytanie — dlaczego nacjonalizację przemysłu przeprowadzono tak późno w porównaniu z reformą rolną? Czyżby stosunki własnościowe w rolnictwie uznano za ważniejsze?

Ogłaszając reformę rolną nowa władza miała w swej dyspozycji jedynie terytorium tzw. Polski Lubelskiej. Wprawdzie stan posiadania zwiększał się dosłownie z dnia na dzień, w ślad za odwrótem Niemców, ale cóż z tego. Przybływały tereny właściwie pozbawione przemysłu. Nie było tak znowu co upaństwowiać.

Na początku zresztą stosunki własnościowe w przemyśle nie miały istotniejszego wpływu na produkcję. Robotnicy i tak uruchamiali zakłady nie czekając na regulację prawną. Po prostu przejmowali je w imieniu państwa. Nazywało się to „tymczasowym zarządem państwowym”, a dyktowane było również i koniecznością. Ktoś mógł wiedzieć, gdzie podziwiał się właściciela, czy w ogóle żyją?

Rozruch zmartwiałych fabryk przez brygady robotnicze, owo „zaczynanie od zera” (a faktycznie od silnych straż i pępekami w rękę) to wydarzenia, które dzisiaj mniej więcej połowie Polaków znane są z autopsji, drugiej połowie zaś z licznych lektur, filmów i opowieści rodzinnych. Stosunkowo mniej znane są szczegóły toczącej się wówczas batalii politycznej o trwałe uregulowanie sytuacji własnościowej w przemyśle i innych gałęziach gospodarki. Pisarz historyk, Władysław Góra stwierdza:

„Sprawa ta była szczególnie pilna wobec podjętych latem 1943 prób reprzytaczyci i powstania Polskiego Stronnictwa Ludowego.

PSL, używając podobnych, a niekiedy i identycznych sformułowań co PPR i inne stron-

nictwa demokratyczne, jak „uspołecznienie”, „unarodowienie przemysłu” itp., wkładało w nie całkowicie odmienną treść, która wyrażała dążność do zahamowania procesów dalszego rozwoju rewolucji ludowej i umocnienia w gospodarce elementów socjalistycznych”.

Ustawa z 3.1.1946 r. o nacjonalizacji przemysłu miała dla Polski przełomowe znaczenie. Klasa robotnicza przejawiała środki produkcji, dominującą pozycję. Partia reprezentująca tę klasę — PPR — mogła skutecznie kierować rozwojem kraju, licząc w tym czasie 235 tys. członków (PPS — 194 tys. członków).

Nacjonalizacja przemysłu i umożliwienie dzięki niej planowanie gospodarcze, stwarzały gwarancję trwałej eliminacji bezrobocia. Było oczywiste, że klasa robotnicza, która przejęła środki produkcji, nie dopuści do „ustawienia” ich przeciw sobie.

**O**d jakiej daty wyprowadzać fakt trzeci — nie wiem. Czy od listopada 1944 czy też od maja następnego roku? Wchodził w rachubę i czerwiec 1945, i marzec 1948, i parę innych dat.

Zacznijmy kompromisowo, czyli od Manifestu Lipcowego PKWN. Wśród zmian, które stanowiły nowy porządek Rzeczypospolitej, Manifest zapowiedział również bezpłatność i powszechność nauczania. W ślad za tym, już w listopadzie 1944 ukazało się rozporządzenie szefa resortu oświaty (prof. Stanisława Skrzyszewskiego — PPR), które zabraniało pobierania opłat za naukę. Miało ono i taką unikalną klauzulę, iż uczniowie nie wykazujący postępów mogli być ze zwolnienia od opłat wyłączeni. Słowem — „dwójczar” można było obciążać, choć w praktyce nie było to stosowane. Powszechność nauczania wspomnianym zarządzeniem wprowadzono trochę na wyrost. Wszak brakowało szkół, miejsc w szkołach, nauczycieli. Józef Jakubowski<sup>2)</sup> podaje, że z końcem roku szkolnego 1944/45 poka szkoła znajdowało się 20 proc.(!) dzieci w wieku szkolnym.

Miała wówczas Polska dzieci szczególnie. Przedwcześnie dojrzale, bledne i słabe (niektóre, dla doświadczenia wyjeżdżały nawet na turnusy do Szwecji, ale szwedzka pomoc była oczywiście kroplą w morzu potrzeb). Dzieci obyte z widokiem śmierci i z bronią, uczniowie, którzy zasiadali w szkolnej ławie niemal wprost po wyjściu z partyzantki. 22,2 proc. ogółu dzieci polskich w 1945 roku stanowiły sieroty lub półsieroty. Żaden kraj w Europie nie miał tak fatalnej statystyki.

W trosce o zmianę składu społecznego szkół średnich resort oświaty PKWN zarządził dopuszczenie do egzaminów wstępnych także młodzież bez świadectw ukończenia szkoły podstawowej. Instrukcja resortu zalecała uwzględnianie „trudnych warunków życiowych”, zwłaszcza w odniesieniu do młodzieży wiejskiej.

Na naradzie nauczycieli — członków PPR (maj 1945) przedstawiono i omówiono założenia reformy oświaty. Uzyskały one

aprobatę władz partii. W tymże miesiącu ogłoszony został dekret o utworzeniu wstępnego roku studiów w szkołach wyższych. Dawał on prawo wstępu na uczelnie również młodzieży nie mającej matury. Chodziło, rzecz jasna, o szerszy dopływ młodzieży robotniczej i chłopskiej.

1 marca 1948 Biuro Polityczne KC PPR przedyskutowało przedstawioną mu nową koncepcję reformy. Przyjęte wytyczne zalecały między innymi zmianę struktury szkolnictwa, przede wszystkim utworzenie jednolitej szkoły ogólnokształcącej (11 lat — 7 w podstawowej, 4 w liceum). Zlikwidowano — ze względów oszczędnościowych, a nie merytorycznych — klasę ósmą w szkołach podstawowych.

Reformę szkolną wprowadzono w życie całościowo z datą 1 września 1948. Nazwano ją „trzecią reformą” — po reformie rolnej i nacjonalizacji przemysłu. Aczkolwiek wprowadzony model szkoły nie był z pewnością idealny i miał słabe punkty, to jednak — w połączeniu z rozbudową i korektą sieci szkół — model ten umożliwił zdobyć wykształcenia ogromnym rzeszom młodzieży. Socjalistyczne przeobrażenia dokonujące się w Polsce znalazły swe przedłużenie w treściach podawanych przez szkołę młodzieży i w działalności wychowawczej szkół.

W 10 lat po „trzeciej reformie” szkoły ogólnokształcące (podstawowe i średnie) oraz szkoły zawodowe kształciły łącznie 5.140 tys. uczniów. Szkolnictwo wyższe obejmowało 156 tys. studentów. W oparciu o taką bazę można było w ciągu następnego 10-lecia, do 1970 roku podwoić liczbę słuchaczy szkół wyższych, osiągając wskaźnik 100 studentów na 10 tys. mieszkańców kraju. W Polsce, międzywojennym odpowiedni wskaźnik wynosił 15. Była to więc rewolucja oświatowa, a przynajmniej — jeden z jej etapów.

**R**EFORMA pierwsza, druga, trzecia. Przekształcili one Polskę szybciej, niż można się było spodziewać. Uparte wdrażanie nowego, z zachowaniem polskiej specyfiki oraz łączenie działań gospodarczych ze sferą działań oświatowych i wychowawczych przyspieszało i utrwalalo proces tych przekształceń.

W naszych czasach, gdy tyle mówi się o jakości, niezawodności, solidności warto chyba zaznaczyć, że dalekowzroczna (dziś to wiemy) myśl polityczna PPR, a później PZPR dała Polsce bardzo solidne podstawy rozwoju. Filary szerokie i trwałe. Dała przemysł, bez którego w dzisiejszych czasach nie można być niczym więcej, niż błędem tym rozwoju innych i kadre dla tego przemysłu.

Budowa tych filarów, jak każda wielka budowa dokonywała się oczywiście spornymi nakładem kosztów, czy jak kto woli — wyrzeczeń. Ale czy można było inaczej? A gdy już mowa o wyrzeczeniach — niemałych, to prawda — powiedzmy i o społecznej satysfakcji, też niemałej. Czyż mógł jej nie mieć robotnik uwolniony raz na zawsze od znanego

mu z przekazu pokoleń, albo z gorzkich doświadczeń własnych, groźby utraty pracy? Czyż mógł jej nie mieć absolwent polskiej uczelni, który, poza zdobyciem wiedzy, miał szansę wypróbować ją w nowo tworzonej przemyśle?

Oczywiście, czas przynosi wciąż inne mierniki satysfakcji, ale to w niczym nie zmienia dorobku lat minionych.

**Z** IEMIA dla tych, którzy ją uprawiają, fabryki dla tych, którzy w nich pracują. Praca dla wszystkich. Szkoły szeroko otwarte, jednakowo dla jednakożo zdolnych.

Historyk-profesjonalista określił to słowami: pryncypia ustrojowe. Przeciwny Polak raczej nie określi w ogóle. Dla niego są to oczywistości, fakty tak spowszechniałe, zrosnięte z codziennością, że aż zapomina się o ich istnieniu, jak o powietrzu.

Spróbujmy jednak, gwoździć sobie Polskę bez tych pryncypów czy oczywistości i spróbujmy wkomponować w ten obraz siebie samych — z naszymi potrzebami i dążeniami. Nie wychodzi? A no właśnie.

Oczywiście puszczając całkowicie wodze fantazji, można sobie nakreślić Polskę, jaką kto chce. Jeśli jednak ma to być wizja jako tako przynajmniej powiązana z realiami historii — a nie czysta abstrakcja — niezmienne trudno ją wywołać i zlepić w jakąś rozsądną całość. Polska zdecydowanie inna — nie w szczegółach, rzecz jasna — od tej którą mamy, może być tylko wizją spekulatywną, ahisteryczną.

Wiążą się z tym sprawy znacznie poważniejsze aniżeli tylko trening myślowy. Prowadzone z głęboką przenikliwością historyczną postępowanie polityczne PPR a następnie PZPR stworzyło warunki do scalenia świadomości narodu na skalę niespotykaną w naszych dziejach.

Powszechne przyswojenie pryncypów ustrojowych, ku czemu konsekwentnie prowadziła partia, jest dziś niepodważalnym faktem, w przypadku młodych pokoleń, nawet faktom ze sfery podświadomości, a to m. in. bardzo rozszerza nasze możliwości współkształtowania ojczyzny. Mając wielkie sprawy za sobą — nie tylko w sensie podjęcia pewnych decyzji, ale i w sensie przeszerzenia oraz utrwalenia się ich skutków w społecznej świadomości — śmieje i ostrzeżemy możemy brać się za sprawy mniejszego kalibru, które — scalone w masę — stwarzają problemy wielkiej wagi. Ale to już sprawa całkiem współczesna.

<sup>1)</sup> Władysław Góra — „Polska Rzeczpospolita Ludowa 1944—1974”, KIW, 1976.

<sup>2)</sup> Józef Jakubowski — „Polityka oświatowa PPR”, KIW, 1975.



Fajanse z Pruszkowa. Szeroko w kraju i za granicą znane są serwisy obiadowe i komputy do kawy z Pruszkowskich Zakładów Porcelitu Stołowego. Fot. Ryszard Przedworski

## Rozdrobniony, kolosalny producent

KRYSZYNA LUBELSKA

**DYREKTOR:** — U nas każdy artykuł zaczyna się od podkreślenia gigantyczności przedsięwzięcia i jego nowoczesności. Ja nie mogę pochwalic się majątkiem stałym ani maszynami, ani budynkami, ale za to mam swoją produkcję. Półtora miliarda złotych rocznie.

Przedsiębiorstwo Produkcji Galanterijno-Obdziewowej „Progal” w Łodzi, którego dyrektorem jest Józef Kasper, od dwudziestu już lat opiera się wyłącznie na chałupnikach. W tej chwili jest ich 8 tys., w tym 98 proc. kobiet. Produkcja tego przedsiębiorstwa powstaje w 37 miejscowościach położonych na terenie 12 województw. Z centrali do najdalejszego miejsca produkcji jest 450 km.

**DYREKTOR:** — Najpierw mieliśmy filie wyłącznie na terenie województwa łódzkiego, dwie pierwsze w Radomsku i Tomaszowie. Potem posłaliśmy dalej. Kluczy był taki: przede wszystkim trzeba było wybierać miasteczka, gdzie nie ma przemysłu i jest nadwyżka siły roboczej. Po drugie wynajdywalni miejscowości, w których istniały już jakieś tradycje rzemieślnicze np. w Sochaczewie — kaletnictwo, w Przedborzu — dziewiarstwo. W Pajęcznie nie było żadnych tradycji, więc tam daliśmy roboty proste. We wszystkich jednak tych miejscowościach zakłady nasze były przede wszystkim szansą na zarobek dla kobiet.

Przebieg 4 tys. kobiet rocznie przechodzi kursy chałupnicze. Specjalnie przygotowani organizatorzy produkcji na miejscu w ciągu 6 tygodni uczą chałupników podstaw szycia, kroju, posługiwania się maszynami.

**DYREKTOR:** — Dla tych kobiet z małych miasteczek własny zarobek jest sprawą niezmierznie ważną. Daje im poczucie pewnej niezależności, a praca umożliwia intensywniejsze kontakty z ludźmi, pozwala wyrwać się z monotonii.

W swojej książce „Small is beautiful” (Małe jest piękne), która nie tak dawno była bestsellerem, E.F. Schumacher pisał, że w naszych nadmiernie cywilizowanych czasach trzeba propagować „technologię nie zastrzeżoną

dla wielkich, ale dostępną dla wszystkich. Technologię ludową”.

**DYREKTOR:** — Chałupnictwo jest właśnie taką technologią. Nie wymaga ani maszyn ani budynków, właściwie wyłącznie rąk do pracy. Każdy chałupnik ma warsztat w swoim własnym domu. Rządzi się swoim czasem jak chce, rozlicza się przecież tylko z tego, co zrobił. Prawda, że szyje według wzoru, ale każda taka rzecz wykonana przez szablonowo jest w jakiś sposób indywidualna.

Chałupnicy zatrudnieni w „Progalu” sprzęt i maszyny otrzymują w zasadzie od przedsiębiorstwa. Czasami jednak sami kupują sobie wyposażenie. Technika wykonywania prac nie zmieniała się tu od 20 lat. Chałupnicy szyją, tkają i dziergają przede wszystkim z resztek. Rocznie wykorzystują 100 ton skrawków i odpadów różnych tkanin.

**DYREKTOR:** — W ciągu 20 lat działania przedsiębiorstwa na inwestycje dostałem zaledwie 18 mln. To jest nic. Jak potrzebowałem pomieszczenia na magazyn albo na biura w terenie, to żebrałem w radach narodowych o udostępnienie mi pustostanów. I zwykle coś tam dostawałem. Potem sposobem gospodarczym remontowałem się taki budynek, adaptowałem i można się było wprowadzać. W rezultacie więc na jedno stanowisko pracy w ciągu tych dwóch dziesięcioleci lat wydaliśmy nie więcej niż 2 tys. złotych.

Każdego roku z „Progalu” trafia na rynek 250 tys. sztuk odzieży i bielizny dziecięcej. Co roku wychodzi stąd także ok. 380 tysięcy wzorów. Produkcja niemal wszystko: rękawiczki, czapeczki, kołnierzyki, berety, kaftanki, sukienki, spodnie, kombinony, sweterki, pieluszki, majteczki, chustki do nosa, wyroby kaletnicze, szaszetki, portmonetki, a nawet gorsety.

**DYREKTOR:** — U nas ciągle mówi się o specjalizacji. W rzeczywistości jak się już taki wielki zakład wyczuł produkcję jednego wzoru to przestawiano się na inny trwał musi lata. Dla przemysłu lekkiego jest to — moim zdaniem — klęska. Wiadomo przecież jak szybko

zmienia się moda. I tak np. „Wółczanka”, firma składająca znakomita, nie umie uszyć kuszul safari, bo wyspecjalizowała się w innych. Poza tym, jak tu specjalizować się w drobiazgach? W chustkach do nosa lub pieluchach. Po prostu nie warto.

Najbardziej poszukiwaną produkcją „Progalu” jest konfekcja niemowlęca. Spioszki, kombinony, kaftanki natychmiast znikają z półek sklepowych. Na wszystkich targach handlowych najczęściej pytają o tę właśnie produkcję.

**DYREKTOR:** — Wiem doskonale, że naszych towarów jest ciągle za mało, ale w gruncie rzeczy konfekcja niemowlęca jest sprawą ogromnie skomplikowaną. Polscy konsumenci i funkcjonalne wzory, dobre tkaniny, wyłącznie naturalne. Tymczasem przemysł bawełniany nie produkuje specjalnych materiałów dla dzieci, a tu potrzebny jest kolor, odpowiednie wzornictwo itp.

Przed kilkoma laty, kiedy „Życie i Nowoczesność” rozpętało akcję „Niemowlę też człowiek” ukonstytuowała się specjalna komisja, która przedstawiała przemysłowi wzory ubranek dziecięcych. Rodzice niemowlaków oczekiwali wielkiego boomeru w przemyśle dziecięcym. Te nadzieje jednak jakby nieco zawiodły.

**DYREKTOR:** — Akcja „Niemowlę też człowiek” była bardzo potrzebna. Przede wszystkim udowodniła, że można. I w ten sposób spełniła swoje zadanie. Wiele wzorów zaproponowanych przez komisję jest stałe na rynku. Inne zniknęły, z różnych powodów.

Dwaj plastycy i trzej dyktatorzy „Progalu” zaangażowani są w wynajdywanie atrakcyjnych wzorów ubranek dla niemowląt. Jak tylko któryś wyjdzie za granicę zaraz przywozi ciuszki do skopionowania.

**DYREKTOR:** — Nie każdy jednak nawet najlepszy wzór można powielić. Bo np. fajne spodnie dzinsowe dla małych chłopców musiałby kosztować bardzo drogo. Metr materiału na te spodnie kosztuje 400 zł, a z resztek — spodnie trudno uszyć. Albo inny problem: nie jesteśmy w stanie wyprodukować suchych majtek dla niemowląt, bo nasza folia jest albo toksyczna, albo zbyt szorstka. Często też zagraniczne ubranko dokładnie nawet skopionowane, znacznie odbiega od pierwotnego, bo nie mamy odpowiednio kolorowych tkanin.

„Progal” organizacyjnie podporządkowany jest Ministerstwu Handlu Wewnętrznego i Usług. Często więc zdarza się, że przy podziale surowca traktowany jest po macoszemu, bo przede wszystkim zaopatruje się zakłady należące do przemysłu kluczowego.

**DYREKTOR:** — Taka struktura organizacyjna ma jednak swoje dobre strony. Kiedy przyłączono zakłady terenowe do przemysłu kluczowego, to o nas w ferworze reorganizacyjnym z pewnością zapomniano. Później, kiedy padła już propozycja „o stosunku do „Progalu” zapomniałem. Byłby to koniec przedsiębiorstwa, bo niemal każdy nasz zakład należałby do innego zjednoczenia.

Rozdrobnienie „Progalu” jest w naszych warunkach fenomenem ekonomicznym. Zarządzanie tego typu przedsiębiorstwem jest jednak niezwykle trudne. Centrala w Łodzi musi w sposób sprawny organizować pracę w terenie, dostarczać materiały i surowce, przyjmować wyroby gotowe, interweniować w sprawach ludzkich.

**DYREKTOR:** — Mówimy o sobie „fabryka bez murów” bo tak jest. Na cały teren, który nam podlega mamy jeden służbowy samochód, nie mamy hal fabrycznych, ani co gorsza magazynów. Ciągłe więc walki o transport. Wiemy także, że każdy zakład ma lepsze warunki magazynowania i tam przerabiamy surowiec i wyroby gotowe. Jest to po prostu gimnastyka. Ale przedsiębiorstwo działa.

I opłaci się panu, dyrektorze, produkować ubranka dla dzieci?

**DYREKTOR:** — Mnie się opłaca. Nawet z resztek. A myśle, że klienci też mają z nas pożytek.

## Zabytkom na odsiecz

## W cieniu ruiny...

**P**przed paru laty w jednym z felietonów niniejszego cyklu zająłem się sprawą pałacu w Plawowicach, w Pruszkowie.

Pałacem tym należało się zająć przede wszystkim dlatego, iż cenny ten zabytek architektury polskiej, dzieło Jakuba Kubickiego, był wandaliskim zniszczone. Ale istniał i drugi powód do zająć się, tym pałacem. Należał on bowiem w swoim czasie do Ludwika Hieronima Morstina, naszego przed i powojennego znakomitego dramaturga, poety i powieściopisarza.

Pałac w Plawowicach był od pokoleń gniazdem rodzinnym Morstinów, które Ludwik Hieronim wspominał z głębokim sentymentem: „W cudownie pięknej ziemi pruszkowskiej, nad rzeką Sreniawą, o której Długosz pisał, że muł urodzajny tej rzeki jest cenniejszy na równi z Ziemią Świętą, stał mój dom rodzinny...”

O tym domu rodzinnym, domu kolumnowym, napisał piękny wiersz Jan Lechon. Ale nie tylko tradycję rodziny Morstinów, uroda domu, osoba jego budowniczego i sentymenty Ludwika Hieronima składają się na wieloraką wartość tego domu.

Był pałac w Plawowicach prawdziwą mekką artystyczną braci w okresie międzywojennym, był miejscem zjazdów czy też spotkań najwy-

bitniejszych przedstawicieli naszej międzywojennej literatury. Wspominał te „zjazdy poetów” Jarosław Iwaszkiewicz — również z sentymentem.

W latach okupacji pałac w Plawowicach stał się azylem dla ukrywających się i prześladowanych przez władze okupacyjne twórców polskich. Tu znalazł m.in. schronienie Arnold Szyman, który Plawowicom poświęcił sporo miejsca w swoich wspomnieniach. Był ten pałac prawdziwą twierdzą polskości i patriotyzmu w tych mrocznych czasach.

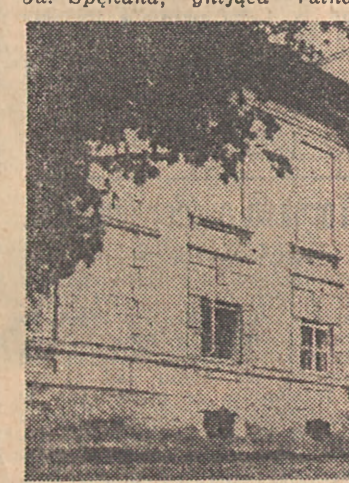
Napisałem więc o tym domu parę lat temu, apelując o zająć się nim wobec postępującej ruiny.

W jakiś czas potem dostalem od jednej z instytucji list, zapowiadający przejęcie pałacu i adaptację dla własnych potrzeb szkolnowo-wypoczynkowych. List brzmiał poważnie i potrafiłbym go — o nałup! — poważnie, wobec czego do sprawy Plawowic już nie wracałem, zdając sobie sprawę iż doprowadzenie do porządku pałacu wymaga czasu, że czasu wymaga przygotowanie dokumentacji, że lata muszą minąć, nim dom odzyska swój niepowtarzalny urok. I tak minęły lata, a ja tkwiłem w przekonaniu, iż w Plawowicach coś się dzieje i że może za czas jakiś dowiem się o

oddaniu odrodzonego domu do użytku.

No i dowiedziałem się... W jednym z ostatnich numerów „Życia Literackiego” Jerzy Lohman zamieścił felieton zatytułowany „Widmo dobrego pana”. Otóż jak wedle tego felietonu wyglądała obecnie, po tylu, tylu latach morstynowskie Plawowice:

„Raz jeszcze zobaczyłem szokujący kontrast pomiędzy niematerialną spuścizną po człowieku, pamięcią o nim, jego miejscem w historii, a losem materialnych pozostałości. Kontrast między tomi biografią a wnętrzem grobu. Spękana, gnijąca ruina



Pałac w Plawowicach od strony Zajazdu (zdjęcie z początku lat pięćdziesiątych).

pałacu, wewnątrz gruz, w jednej trzymającej się jeszcze komnacie gnieźdzą się jacyś ludzie, w innych pokojach chlewiki, kury... Tu właśnie dyskutowali poeci... Tu właśnie Pawlikowska, Tuwim, Iwaszkiewicz... Wokół żalosne szczątki parku. Rośnie jeszcze olbrzymi dąb, opisywany przez Morstina, ale rosnąć będzie już pewnie niedługo, polowa pnia wypróchniała, a nikt nie troszczy się o staruszkę, choć ktoś przybił na nim tabliczkę „pomnik przyrody”. Nie ma tułipanowca, jedynego w Polsce, „ścięli go na opał lub na klepki” napisał Morstin po wojnie i były to chyba jedne słowa żalu, na jakie pozwolił sobie publicznie. „Niech mu te powązkowskie drzewa szumią wysokim, plawowickim szumem” — powiedział na pogrzebie Jarosław Iwaszkiewicz.”

Tyle Jerzy Lohman, który napisał swój felieton z okazji — w tym kontekście — niewyjął. Otóż okazją tą był

sejmik zorganizowany przez Związek Socjalistycznej Młodzieży Polskiej — zarząd gminny w Koniuszy, zespół szkół rolniczych w Piotrkowicach Małych, gminny ośrodek kultury w Koniuszy i Towarzystwo Przyjaciół Ziemi Pruszkowskiej — na 50-lecie zjazdu literatów w Plawowicach i celem przypomnienia młodzieży osoby Ludwika Hieronima Morstina. Wszystko to odbyło się w pobliższych Plawowicom Piotrkowicach. Odbędzie się niejako w cieniu owej ponurej, plawowickiej ruiny, będącej wyrzutem sumienia dla nas wszystkich, na naszą bowiem wspólną, społeczną własność przeszło morstynowskie gniazdo rodzinne.

Łatwo sobie odwozimy tę drogę do dzisiejszej rzeczywistości. Poważna instytucja, która nam zawiadawała o przejęciu pałacu po namyśle wycofała swoją ofertę — już mnie o tym oczywiście nie zawiadamiając. Inne instytucje, jak w wielu podobnych przypadkach, do przejęcia obiektu się nie kwapiły, choć był on oferowany w czasie pamiętnej „gieldy zabytków” roku 1973. Zabrakło troski nawet o

tak cenny obiekt, o tę materialną pozostałość po wybitnym twórcy i dobrym Polaku — o której pisał Lohman. Jest to wstyd wielki i niewybaczalne zaniedbanie. Nie wiem, jakie będą dalsze losy plawowickiego pałacu, nie wiem kto powinien ponieść za jego ruinowanie odpowiedzialność. Od ustalenia tego są odpowiedzialne władze. Uważam jednak, że opinia publiczna powinna być o dalszych posunięciach w sprawie Plawowic systematycznie informowana za pośrednictwem prasy. Dopuszczę do zagłady tego pałacu nie wolno. (B.St.)



ZE ŚWIATA ZE ŚWIATA ZE ŚWIATA ZE ŚWIATA ZE ŚWIATA ZE ŚWIATA ZE ŚWIATA

## Ostatni roboczy dzień wizyty Henryka Jabłońskiego w Angoli

(A) DOKOŃCZENIE ZE STR. 1

Miasto liczące kilkanaście tysięcy mieszkańców, jest ważnym ośrodkiem przemysłu rybnego i bazą rybołówstwa. Tutaj, przy portach specjalizuje się w przeladunkach rudy żelaza, do-wożonej z kopalni w rejonie od-ległym o około 200 km Kassingi. W podróży H. Jabłońskiemu towarzyszy prezydent A. Neto i inne osobistości. Na Lotnisku im. Jurija Gaga-rina w Mocamedes przed no-woczesnym, ukończonym wła-snie gmachem dworca lotniczego powitaniem przez miejscowe wia-dze, delegację kobiet w bar-wnych strojach ludowych regio-nu pustyni Kalahari, młodzież. Henryk Jabłoński zwiędził podczas pobytu w Mocamedes miejscowy port rybacki, zakła-dy przemysłu rybnego oraz in-stalacje do przeladunku rudy żelaza a następnie wystawę prezentującą gospodarkę i kul-turę prowincji oraz przedsię-wzięcia w dziedzinie upowsze-chniania oświaty i walki z a-nalfabetyzmem.

Po południu na centralnym placu Mocamedes odbył się wiec przyjaźni angolsko-polskiej. Zgromadził on około 7 tys. osób.

Prezydent Agostinho Neto po-witał Henryka Jabłońskiego ja-ko wypróbowanego i niezawo-dnego przyjaciela narodu angolskiego, którego wizyta jest wy-razem solidarności społeczeń-stwa polskiego z walką Angoli o rozwój gospodarczy i socja-lizm.

Mówca podkreślił, że obecna wizyta w Angoli przewodniczą-czego Rady Państwa socjalisty-cznego, rozwiniętego kraju, który zawsze popierał walkę ludu angolskiego, ma ważne znaczenie dla społecznego i e-konomicznego rozwoju Angoli.

H. Jabłoński stwierdził, że mimo wielkiej odległości dzie-lące nasze kraje, Angola jest bli-ska sercu Polaków. Jej mie-szkańcy zdobyli sobie ich sym-patię i szacunek swym patrio-

tyzmem, umiłowaniem wolności, nieugiętą walką o niepodleg-łość oraz wytrwałą pracą nad jej utrwaleniem.

Polacy dobrze wiedzą — stwierdził mówca — jak wielką cenę zapłaciła Angola za swoją wolność, ale wiedzą również jak trudna jest pokojowa praca ja-ką obecnie prowadzi lud angolski w atmosferze stałego zagra-żenia z zewnątrz.

Aby móc się pomyślnie roz-wijać — Angoli potrzebne są wa-runki pokojowej pracy. Zwycięstwo stworzyło jej mocną pozycję w Afryce i na całym świecie. Angola dała przykład, jak zdobyć wolność, pokazała jak wolny naród kroczący może droga postępu. W wyzwalającej się Afryce Ludowa Republika Angoli zajmuje istotne miej-sce. Im będzie silniejsza, tym bardziej domoisy będzie jej głos domagający się wolności, tym prostsza będzie droga do

wolności tych, którzy cierpią jeszcze od ucisku kolonialnego, rasizmu i apartheidu.

Cieszymy się — kontynuował mówca — kiedy wasze państwo nawiązuje kontakty bezpośred-nie i pokojowe z państwami afrykańskimi o różnych ustro-jach. Ludowa Angola, podobnie jak Polska, chce żyć w pokoju ze wszystkimi państwami. Nie chce z nikim prowadzić wojen, ale pokój trwały, to pokój sprawiedliwy. Musimy być so-lidarni i zgodni w walce z im-perializmem. Możemy Was za-pewnić, że my, podobnie jak wy, tej solidarności pozostanie-my zawsze wierni.

Oba przemówienia wielokrot-nie były przerywane okrzykami na cześć przybyłych przywó-dców, na cześć przyjaźni między Angolą i Polską. Odpiewano hymn MPLA.

Wieczorem Henryk Jabłoński powrócił do Luandy. (W)

## Spotkanie Henryka Jabłońskiego z Samem Nujomą

(B) DOKOŃCZENIE ZE STR. 1

pracach Rady ONZ do spraw Namibii i stwierdził, że rów-nież w przyszłości Polska be-dzie udzielać pomocy ludowi namibijskiemu m.in. przez le-czenie rannych.

NAMIBIA: położona w po-łudniowo-zachodniej części Af-ryki, liczy 824 tys. km kw., ale zamieszkała jest jedynie przez ok. 1 mln osób, w tym przez 100 tys. białych. Do końca I wojny światowej była ona ko-lonią niemiecką.

Mieszka tam wielu Niemców i do dziś zachowały się wpły-wy militarystów niemieckich. Świadczy o tym m.in. fakt, że w stolicy tego kraju Windhu-ku jeszcze dziś, w 32 lata po zakończeniu II wojny świato-wej, jedna z ulic nosi imię Hermanna Göringera. Od 1919 r. administrację tego terytorium przejął Republika Południo-wej Afryki na mocy mandatu ówczesnej Ligi Narodów a po drugiej wojnie światowej za-

rzędziła nim jako terytorium powierniczym ONZ.

W 1966 roku ONZ sama przejęła obowiązki administra-tora, które przekazała powoła-nej w 1967 roku Radzie do spraw Namibii. Członkiem tej Rady jest m.in. Polska. Rada d/s Namibii, jako jedyna legal-na władza na tym terytorium do chwili uzyskania przez Na-mibię niepodległości, ma przy-gotować tę niepodległość. RP z od-mawia ucyfrowania swojej admi-nistracji i wojsk z obszaru Na-mibii, podejmując kroki zmie-rzające do utrudnienia swojej kontroli i eksploatacji na tery-torium mandatowym.

Namibia to bogaty kraj. Czwarty w Afryce, a siedmi-ny na świecie jeśli chodzi o wartość eksploatacji górniczej. Wydobyna się tu ołów, cynę, miedź, diamenty. Ocenia się, że miejscowe złoża rudy ura-nowej są jedne z największych na świecie. Bogate pa-ństwiska w rejonie rzek Orange, Great Fish i Nossob sprzyjają intensywnemu hodowlą i mi-erostek karakulowych. Wody Atlantyku w pobliżu wybrze-ży Namibii bogate są w ryby. Przetwarza je 9 fabryk znajdu-jących się w Walvis Bay. Jed-ynym głębokowodnym porcie kraju. Republika Południowej Afryki bezpodstawnie utrzymu-je, że port i tereny go otacza-jące (1124 km kw.) są częścią integralną jej terytorium. Wal-vis Bay ma dla Namibii duże znaczenie — jest to urogi na to, że kończy tu linia kolejna, która połączy z stolicą kraju, Windhuku, a w porcie znajdu-ją się urządzenia do przetadu-ku hogactw naturalnych kra-ju. (P)

## Mengistu Haile Mariam na Węgrzech

BUDAPESZT (PAP). Przeby-wający z oficjalną wizytą na Węgrzech przewodniczący Tym-czasowej Wojskowej Rady Ad-ministracyjnej i Rady Mini-strów Socjalistycznej Etiopii, Mengistu Haile Mariam, został w poniedziałek przyjęty przez pierwszego sekretarza Węgier-skiej Socjalistycznej Partii Ro-botniczej, Janosa Kadara.

W Budapeszcie rozpoczęły się również rozmowy między dele-gacjami obu krajów. Na czele delegacji węgierskiej stoi prze-wodniczący Rady Prezydialnej WRP, Pál Losonczi. Delegacji etiopskiej przewodniczy Men-gistu Haile Mariam. Na wstępie obrad Pál Losonczi wyraził po-parcie swojego kraju dla re-wolucji etiopskiej. Odpowia-dając, Mengistu Haile Mariam podkreślił wierność przywó-dców Etiopii wobec zasad pro-letariackiego internacjonaliz-mu. (P)

## Po wizycie przywódcy Etiopii w CSRS

## Trwałe podstawy pogłębiania współpracy

Od stołego korespondenta LESZKA WYRWICZA

Praga, 4 grudnia

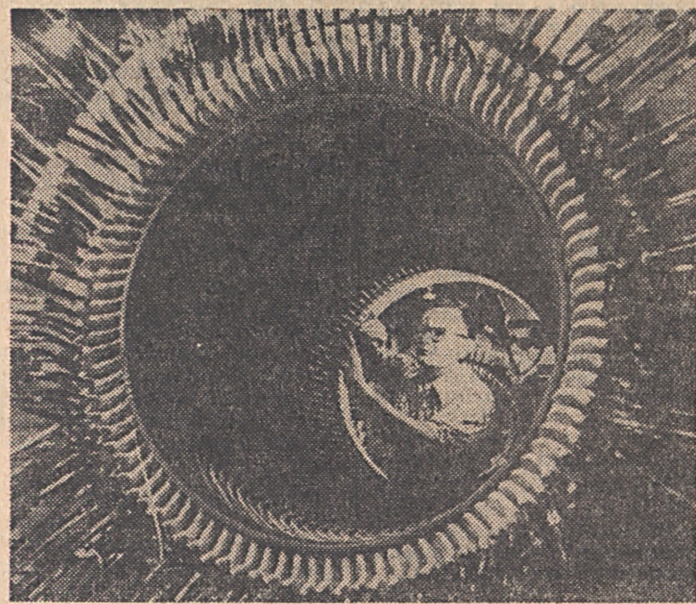
(P) W niedziele zakończona została 5-dniowa wizyta w CSRS przewodniczącego Tym-czasowej Wojskowej Rady Ad-ministracyjnej socjalistycznej Etiopii, ppłk. Mengistu Haile Mariama. Czechosłowacja od-dawna utrzymuje z Etiopią do-bre stosunki. Szczególnie dobre rozwijają się kontakty gospo-darcze. W okresie po drugiej wolnie światowej z czechosło-wacka pomocą wybudowano w Etiopii kilkanaście zakładów przemysłowych. Kraj ten zaku-puje w CSRS na dogodnych warunkach maszyny i urządze-nia przemysłowe. Znaczenie i rozwój współpracy wyrażone zostały w najważniejszym do-kumencie przyjętym przez oba kraje na zakończenie wizyty etiopskiego przywódcy w CSRS — deklaracji o stosunkach przyjaźni i współpracy między oboma krajami. Zawarto w niej zasady dalszego pogłębia-nia wszechstronnej przyjaźni i współpracy we wszystkich dzie-dzinach.

W czasie rozmów, jakie prze-mówiali w Pradze przywódcy obu narodów Gustaw Husak i ppłk Mengistu Haile Mariam, dokonano oceny aktualnej sy-tuacji międzynarodowej, stwier-dzając jedność poglądów na naj-ważniejsze problemy. Szczegół-na uwaga poświęcono sytuacji na kontynencie afrykańskim, a zwłaszcza konieczności utrzy-mania pokoju w tzw. Rogu Af-

## Sekretarz RWPG o stosunkach z EWG

MOSKWA (PAP). Sekretarz RWPG, Nikołaj Faddiejew, na-wiazuje do ostatniego spotka-nia w dniach 22—25 listopada br. w Brukseli między delegacjami RWPG i EWG wyraził opinie, że dyskusja w Brukseli była otwarta i pożyteczna.

Wykazała ona powiedział Fad-diejew — że nie istnieją żadne przyczyny natury prawnej, or-ganizacyjnej i gospodarczej, któ-re mogłyby stanowić przeszkodę dla zawarcia ramowego porozu-mienia między RWPG i EWG dotyczącego szerokiego kręgu problemów, włącznie ze sprawą stosunków handlowo-gospodarczych. W tym celu jednak, zdaniem N. Faddiejewa, konieczny jest przejaw dobrej woli ze strony EWG. (P)



USA. Prace przy uzwojeniu wirników przeznaczonych do silników o mocy 80 tys. KM budowanych dla przepompowni wody z rzeki Colorado w USA do koryta rzeki Tijnuna w Meksyku. (P)

## Zakończenie oficjalnej wizyty ministra spraw zagranicznych PRL w Indonezji

JAKARTA (PAP). Specjalny wysłannik PAP, Bohdan Moszkiewicz, pisze: w ostatnim dniu swej oficjalnej wizyty w Re-publike Indonezji, 4 bm. mini-ster spraw zagranicznych PRL, Emil Wojtaszek przeprowadził rozmowy z ministrem koordy-natorem d/s polityki zagranicz-nej i wewnętrzej, gen. Marade-mem Panggabeanem, mini-strem koordynatorem d/s gospo-darki, finansów i przemysłu, prof. Widjono Nitisastro oraz mi-nistrem komunikacji, Rusmin Nur Jadinem.

Podczas rozmów poruszono m.in. perspektywy rozwoju współpracy w przemyśle sto-cznowym, transporcie i turysty-ce, omówiono możliwości pol-skich dostaw dla górnictwa i e-nergetyki oraz importu indone-zyjskich towarów — cyny, kau-czuku i skór surowych.

Na zakończenie wizyty opub-likowano wspólny komunikat stwierdzający, że rozmowy mi-nistrów spraw zagranicznych obu krajów na temat między-gospodarczych i dotyczących stosu-nków dwustronnych toczyły się w przyjaźni i konstruktywnej atmosferze, wykazują-ciej identyczność lub zbliżeność poglądów. Podkreślono doniosłość odprężenia i konieczność obje-cia nim wszystkich dziedzin i rejonów świata.

Indonezja — czytamy w ko-munikacie — wita z zadowole-niem i udziela poparcia pol-skiej inicjatywie uchwalenia deklaracji wywołującej do wy-chowania społeczeństw w du-chu pokoju, przedstawionej na XXXIII Sesji ONZ.

## Po plenum KC KPZR i sesji Rady Najwyższej ZSRR Perspektywy rozwoju gospodarczego i społecznego w 1979 r.

MOSKWA (PAP). Korespondent PAP Władysław Knycepl pi-sze: Plenum KC KPZR i sesja Rady Najwyższej ZSRR, na któ-rych omawiano projekty planu rozwoju gospodarczego i społecz-nego ZSRR na 1979 rok były wydarzeniami skupiającymi uwagę całego społeczeństwa Kraju Rad.

Jak podkreśla się, rok bie-żący przyniósł Związkowi Ra-dzieckiemu poważne osiągnię-cia w rozwoju gospodarki i kultury. Dokonany został wielki skok na drodze do re-alizacji ogromnych zadań wy-

suniętych przez XXV Zjazd KPZR. Dochód narodowy kra-ju zwiększył się w porówna-niu z 1977 r. o 4 proc. Przed-terminowo wykonano zadania trzech lat obecnej pięcioletki. W kraju zbudowano ponad 700 dużych zakładów prze-mysłowych.

W 1978 roku uzyskano rekor-dowe w historii rolnictwa ra-dzieckiego zbiory zbóż — 235 milionów ton. Skupiono już po-nad 8 mln ton bawełny.

Osiągnięcia w dziedzinie gos-podarczej korzystnie wpływa-ją na materialny i kulturalny poziom życia narodu. W pełni realizowane są zadania w dzie-dzinie zwiększenia dochodów pieniężnych ludności. Stała u-wagę poświęca się poprawie warunków mieszkaniowych lu-dzi pracy. Od początku obec-nej 5-latkii oddano do użytku około 6,5 mln nowych miesz-kan.

W ciągu trzech minionych lat w ZSRR zbudowano liczne szkoły, przedszkola, placówki kulturalne, szpitale. W rolnic-twie osuszono bądź nawodnio-no 4,5 mln hektarów ziemi, zaś zużycie energii elektrycznej na jednego pracownika tej gałęzi gospodarki narodowej zwięk-szyło się o 25 proc.

W licznych komentarzach pra-zy radzieckiej, podkreśla się, że państwowy plan rozwoju spo-łeczno-gospodarczego w 1979 roku stanie się jeszcze jednym ważnym ogniwem w realizacji zadań dziesięcioletniej 5-latkii i uchwał XXV Zjazdu KPZR. Przewidu-je on dalszy rozwój gospodarki i zwiększenie jej efektyw-ności, rozwój przemysłu i rolni-cтва, umocnienie obrony pa-ństwa. M. in. znacznie zwiększy się tempo wzrostu produkcji arty-kulów powszechnego użytku.

W 1979 roku zakończy się re-alizacja jednego z ważnych za-dań programu socjalnego pię-cioletki — podniesienie płac pracownikom szkolnictwa, o-chrony zdrowia i innych nie-produkcyjnych dziedzin gospo-darki narodowej. W biejącej

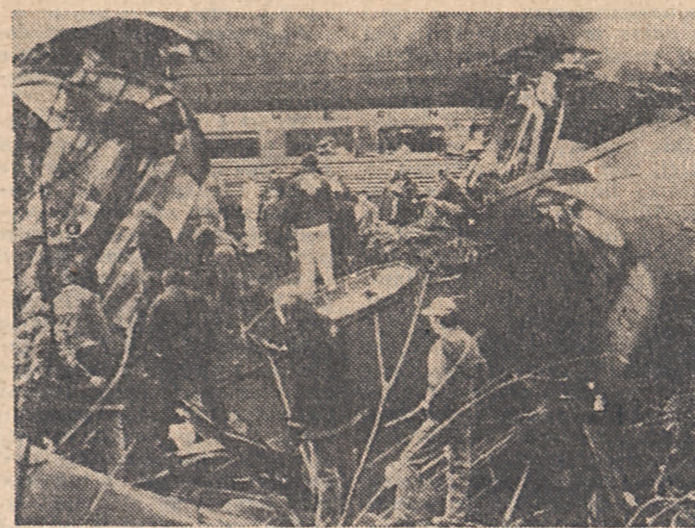
## Deklaracja Zjednoczonego Frontu Ocalenia Narodowego Kambodży

HANOI (PAP). W jednym z rejonów wyzwolonych Kambod-ży odbył się zjazd, który po-wołał Zjednoczony Front Oca-lenia Narodowego Kambodży. W zjeździe uczestniczyło ponad 200 przedstawicieli robotników, chłopów, drobnej burżuazji, in-telektualistów, mnichów bud-dyjskich, młodzieży, kobiet, mniejszości narodowych i pow-stańców sił zbrojnych.

Uczestnicy zjazdu dokonali podsumowania sytuacji w kra-ju w ciągu ostatnich trzech lat panowania kliki Pol Pot a i Ienga Sary, pozostającej na u-sługach obcej reakcji, postano-wili jednomyślnie powołać Zjednoczony Front Ocalenia Na-rodowego Kambodży (ZFONK), określając cele i zadania re-wolucji kambodżańskiej, jak też 11 wytycznych dla ZFONK. Wybrano, liczący 14 osób, ko-mitet centralny ZFONK, na którego czele stanął Heng Sam-rin.

Deklaracja ZFONK wyzwa-ludność, by zjednoczyła się i stanęła do walki o obalenie reakcyjnej kliki Pol Pot a i Ienga Sary i o stworzenie po-kojowej, niezależnej, demokra-tycznej, neutralnej, niezaanga-żowanej i budującej socjalizm Kambodży.

Zaapelowano też do narodo-w i rządów oraz postępowych, demokratycznych ludności pod-czas masowych walczących z udrę-lem mieszkawców miejscowości, w której odbywał się zjazd oraz przedstawicieli sił zbroj-nych i innych rejonów wyzwolonych. (P)



(P) Na miejscu katastrofy.

Fot. CAF — Photofax

5-latce podwyższone będą płacę 31 mln osób. Dodatkowe świad-czenia otrzymają wiekserani wiel-kiej wojny narodowej.

Nigdy jeszcze Kraj Rad nie dysponował tak ogromnym Po-tencjałem gospodarczym, tak rozwiniętym przemysłem, nauką i techniką. Umocnia się bra-terska, wzajemnie korzystna współpraca ZSRR z krajami RWPG. (P)

## Radziecko-amerykańskie rozmowy na Kremlu

MOSKWA (PAP). Przewo-dniczący Rady Ministrów ZSRR, Aleksiej Kosygin, przyjął w po-niedziałek na Kremlu mini-strów finansów i handlu USA, Michaela Blumenthala i Juani-tę Kreps, którzy przybyli do Moskwy w celu wzięcia udziału w posiedzeniach Radziecko-A-merykańskiej Komisji d/s Han-dlu oraz Amerykańsko-Radziec-kiej Rady Handlowo-Gospodar-czej. W spotkaniu uczestniczył też znany amerykański działacz społeczny i polityczny, Averell Harriman.

Podczas spotkania omówiono problemy stosunków między ZSRR i USA, w tym sytuację w dziedzinie handlu i gospodarki. A. Kosygin stwierdził, że ob-ecny poziom stosunków hand-lowo-gospodarczych utrzymuje się poniżej istniejących możli-wości. Podkreślił też, iż unorma-wowanie warunków handlu ra-dziecko-amerykańskiego na za-sadach równych praw i wzaj-nych korzyści przyniosłoby nie tylko praktyczną korzyść obu krajom, ale także przyczyni-łoby się do ogólnego uzdro-wienia stosunków między ZSRR i USA.

Ministrowie M. Blumenthal i J. Kreps mówili o tym, że rząd USA zamierza przyczynić się do rozwoju stosunków między obu krajami w dziedzinach handlu, gospodarki i innych. (P)

## Delegacja młodych polityków USA w ZSRR

MOSKWA (PAP). W Związku Radzieckim zakończyła wizytę delegacja amerykańskiej Rady Młodych Polityków, w skład której wchodził też senatoro-wie i członkowie Izby Repre-zentantów USA.

Grupa młodych parlamenta-rzystów amerykańskich z do-radcą ministra d/s urbanizacji i rozwoju miast USA, panią E-lizabeth Raymond na czele, od-wiedziła Moskwę, Leningrad i stolicę radzieckiego, Azerbejdżan — Baku. Goście amery-kańscy spokali się kilkakrotnie z młodymi deputowanymi do Ra-dy Najwyższej ZSRR i organów przedstawicielskich republik związkowych oraz dokonali wymiany poglądów i zapoznali się z uczestnictwem młodzieży radzieckiej w życiu politycz-nym Kraju Rad. (P)

## Stosunki z ZSRR

## Dementi prezydenta

## Jemenowi Południowemu

KAIR (PAP). Prezydent Po-ludniowego Jemenu, Ali Nasser Mohammed, stwierdził w wy-wiadzie dla zachodniemiec-kiego tygodnika „Der Spiegel”, że stosunki jego kraju ze Zwi-Radzieckim są bardzo dobre. Oba kraje — powiedział — współpracują na polu gospodar-ki, nauki i techniki.

Ali Nasser Mohammed zde-mentował pogłoski jakoby Związek Radziecki posiadał ba-zę wojskową w Adenie, stolicy kraju. Odrzucił — dodał — to właśnie kraje kapitalistyczne ze Stanami Zjednoczonymi posla-dając bazy wojskowe w tym rejonie. Związek Radziecki — kontynuował prezydent Jemenu Południowego — nie jest wcale zainteresowany taką bazą i nie zwracał się do nas w tej sprawie. (P)

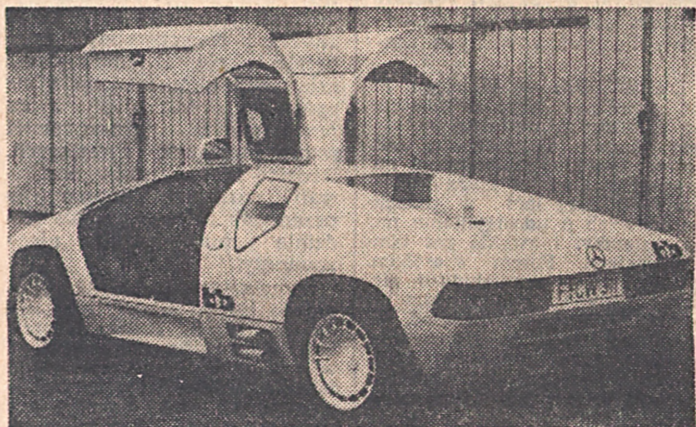
## Krwawe zamieszki trwają w Iranie

LONDYN (PAP). Doniesienia jakże napływają z Teheranu wskazują, że w Iranie utrzymu-ją się napiecie. Jak już po-dawaliśmy, przez trzy kolejne dni dochodziło w Teheranie i w innych miastach do demon-stracji antyrządowych wraz z nastaniem godziny policyjnej.

Według oficjalnego komunika-tu rządowego w czasie zamie-szek platkowych i sobotnich zginęło 12 osób, a 55 osób od-niosło rany. Zróża opowcyjne podają, że liczba ofiar jest zna-cznie wyższa. Według tych źró-deł w samym Isfahanie tylko w sobotę zginęło 19 osób.

Bilans niedzielnego nie jest jak dotąd znany. W Isfahanie — według irańskiej agencji PARS — 3 bm. zginęły trzy osoby. W poniedziałek rano nieznan sprawcy rzucił bomby i ostrze-lali z broni automatycznej po-sternek policji w stolicy Iranu. Jeden policjant poniósł śmierć, a jeden doznał poważ-nych obrażeń. Sprawcom zama-chu udało się uciec samochodem. Silny bezpieczeństwa w Te-heranie zostały postawione w stan pogotowia.

Ażencje prasowe przewidują, że w najbliższym tygodniu na-piecie w Iranie może wzrosnąć jeszcze bardziej. Wzrost tych źró-deł w samym Isfahanie tylko w sobotę zginęło 19 osób.



Mercedes BB CW 311. Samochód ten wyprodukowano ręcznie w jednym egzemplarzu, co odbiło się na jego cenie — 150 tys. dolarów. Jest on wyposażony w silnik o mocy 375 KM i pojemności 6,3 l pozwalający na osiągnięcie szybkości 319 km/godz. (P)

## Czy ECU zbawi Wspólny Rynek?

## Mała Europa odcina się od dolara

Od stołego korespondenta LESZKA KOŁODZIEJCZYKA

Paryż, 4 grudnia

(P) Jako historyczne określa się w Paryżu 2-dniowe po-siedzenie Rady Europejskiej w Brukseli, na którym mają za-paść decyzje w sprawie po-wołania od nowego roku za-chodnioeuropejskiego systemu walutowego. Jego celem byłoby zagwarantowanie więk-szej stabilności kursów walut zachodnioeuropejskich przez częściowe ich uniezależnienie od chwelnego dolara. Jeśli na dłuższą metę ten zachodnio-europejski eksperyment powie-dzie się, to w perspektywie może on doprowadzić do roz-bicia jednolitego rynku mone-tarnego w świecie zachodnim z reperijskami gospodarczo-politycznymi, trudnymi dziś do przewidzenia.

Umowna jednostka monetarna ECU, powstała na bazie tzw. koszyka walut zachodnioeuropejskich, ma być jednostką odnie-sienia do regulacji kursów po-szczególnych walut. Ma ona w ten sposób przejąć na siebie rolę, jaką w świecie zachodnim spełniał dotychczas dolar. W razie odchyleń się kursu ja-kieś waluty ponad granicę 2,50 proc., w jednym lub w drugim kierunku, banki centralne po-

szczególnych krajów zostaną zmuszone do ingerencji. Z dru-giej strony także władze gospo-darcze kraju o najmocniejszej walucie będą zobligowane do podjęcia takiej polityki, która prowadziłaby do obniżenia stop-nia jej atrakcyjności np. przez podjęcie polityki inflacyjnej.

Powstały z części rezerw od-prowadzonych przez poszczegól-ne banki narodowe Europejski Fundusz Walutowy, o kapitale równym 25 mld ECU, czyli ok. 32 mld dolarów, miałyby zapew-nić — zdaniem fachowców — wystarczającą masę dewizową, aby droga pożyczek oddziały-wać na sprawność systemu.

W odróżnieniu od ekspromito-wanego europejskiego weża monetarnego, nowy system za-chodnioeuropejski ma zapewnić jednocześnie sprawniejszą el-aszyczność i większą solidarność partnerów w działaniu.

Uwzględniając np. szczególną sytuację Włoch wyrażono zgodę na to, aby w przypadku lirów włoski Bank Centralny rozpo-czął działanie interwencyjne dopiero w przypadku, gdy wa-luta włoska odchylił się od kur-su w stopniu przekraczającym 6 proc.

Do wzięcia udziału w europejskim systemie walutowym nie-żal się nakłonić tylko Anglii. Aż do wyjaśnienia sytuacji chciałyby ona zająć pozycję ob-serwatora. Nie budi to jednak aprobaty zachodniemieckiego kancлера, choć wcześniej zna-lazło zrozumienie prezydenta Francji. We wtorek po południu okazało się, jak ten nowy dowód brytyjskiego izolacjonizmu zo-stał przyjęty przez pozostałych partnerów.

Na tym samym brukselskim szczyście mają też zapasć wstę-pne decyzje co do rozszerzenia liczby członków EWG o nastę-pnie trzy kraje: Grecję, Hiszpanię i Portugalie.

Z inicjatywą francuskiego prezydenta ma być także wy-znaczona trójka medrów z zadan-kiem przedstawienia propozycji odnośnie funkcjonowania i wzajemnych układów między po-szczególnymi organami Wspól-ne-go Rynku w przedmiotu wybo-rów powszechnych do zromat-dzenia europejskiego, w czer-wcu br.

## Wczoraj na świecie

● Rząd Mongolskiej Republiki Ludowej ogłosił oświadczenie, w którym z zadowoleniem wita i a-probuje wyniki moskiewskiego posiedzenia Radzieckiego Komitetu Politycznego Państw-Ston Układu Warszawskiego, ocenając je jako wielki wkład w dzieło umocnienia pokoju i rozwoju współpracy mi-ędzynarodowej.

Rząd MRL oświadcza że będzie, przy ścisłym współdziałaniu z ZSRR i innymi krajami socja-listycznymi, wszechstronnie przy-czynać się do realizacji idei i in-icjatyw, zawartych w deklaracji Państw-Ston Układu Warszaw-skiego.

● Sekretarz generalny rząda-czej Partii Ludowej (Janata), Ma-duh Limaye, oświadczył, że Indie nie mogą być przyjaźni z Chi-nami, dopóki Pekin nie odda tery-toriów indyjskich zagarniętych w drodze agresji. (PAP)



## Siedem dni w Bułgarii

# Rozmowa o demokracji

Od naszej specjalnej wysłanniczki  
RYSZARDA KAZIMIERSKIEJ

(P) Kirił Kuzmanow zaprasza na pyszną kawę. Czarna mokka, do tego kieliszek smacznego koniaku, orzeszki. Siedzimy sobie w siedzibie Frontu Ojczyźnianego w wygodnych fotelach i rozmawiamy o demokracji w wydaniu bułgarskim.

Zaczynamy od krótkiego repetytorium z historii Frontu Ojczyźnianego. Kirił Kuzmanow wspomina, jak to w 1942 roku powstały załaski Frontu Ojczyźnianego, organizację skupiającą siły demokratyczne w walce przeciwko faszyzmowi. Wtedy, w 1942 roku, jeszcze się nie mówiło o socjalizmie. Mówiło się o potrzebie demokracji. W ten sposób Front Ojczyźniany skupił wszystkie patriotyczne siły, także i burżuazyjne ugrupowania, kapitalistów, tzw. średnią burżuazję, ludność wiejską. Nielegalnie działające terenowe komitety Frontu Ojczyźnianego popierały ruch partyzancki, a zarazem przygotowywały się do przejęcia władzy. Po 9 września, po obaleniu dyktatury faszystowskiej, Front Ojczyźniany stał się organem władzy ludowej, a zarazem organem nowej ludowej administracji.

Po tym krótkim historycznym wprowadzeniu rozmowa schodzi na dzień dzisiejszy.

Podobnie jak u nas, Front Ojczyźniany zajmuje się wyborami do organów władzy ludowej.

W styczniu będą w Bułgarii wybory do rad narodowych. Przygotowuje się więc projekty list kandydatów na radnych. Propozycje te są potem omawiane na plenarnych zebraniach Frontu Ojczyźnianego, na plenarnych posiedzeniach bułgarskiej partii komunistycznej, komсомола i partii chłopskiej. Po czym odbywa się konsultacja z wyborcami. Jeśli wyborcy zgłoszą zastrzeżenia do jakiejś kandydatury, to odbywa się następna konsultacja z przedstawicielami partii politycznych i organizacji młodzieżowej. Przed ostatnimi wyborami na zebraniach konsultacyjnych w gminach odrzucono 19 kandydatów. Dziewiętnastu na 55 tysięcy.

Tak jak u nas akt wyborczy poprzedza spotkanie z kandydatami na radnych, z kandydatami na posłów. Potem po wyborach, kiedy mandatariusze społeczeństwa przystępują do tworzenia planów społeczno-gospodarczego rozwoju, muszą omawiać projekty ze swoimi wyborcami. Jeszcze przed uchwaleniem wyborczy zgłaszają uwagi, propozycje zmian, zastrzeżenia. Cały ten pakiet obywatelskich uwag jest rozpatrywany na wspólnym plenum rady narodowej i Ojczyźnianego Frontu. Po sesji, uchwalającej plan, radny jest zobowiązany do złożenia wizyty w swoim rejonie wyborczym. Podczas tej wizyty wyjaśnia swoim wyborcom, które uwagi przez nich zgłoszone uwzględnione zostały w uchwalonym planie, które nie i dlaczego.

Podczas ostatnich kampanii wyborczej zgłoszono 73.440 wnio-

sków, które złożyły się na konstrukcję centralnego i terenowych planów. Front Ojczyźniany pilnie śledzi realizację postulatów. Kirił Kuzmanow mówi: „do końca zeszłego roku 43 tysiące wniosków wcelowało w życie. Wyborcy mogą się o tym naocznie przekonać, a poza tym ognia Frontu pilnują, aby każdy mandatariusz przynajmniej raz do roku zdawał przed swoimi wyborcami sprawę z przebiegu realizacji postulatów”.

W ten sposób ludność kształtuje plany społeczno-gospodarcze — mówi Kirił Kuzmanow — i bierze czynny udział w realizacji tego planu.

Społeczeństwo bułgarskie ma też swój udział w kształtowaniu ważnych aktów państwowych. Oto Konstytucja uchwalaona w 1971 roku była przedmiotem referendum. Ustawa o radach narodowych, ordynacja wyborcza, kodeks rodzinny, ustawa o ochronie zdrowia ludności były poddane pod powszechną konsultację.

Ogólnobułgarska Rada Frontu Ojczyźnianego nie tylko opiniuje projekty ustaw (m.in. kodeks karny, kodeks cywilny, kodeks pracy), lecz także ma prawo tzw. inicjatywy ustawodawczej, a więc — inaczej niż u nas. Jej autorstwa były wniesione do Zgromadzenia Narodowego poprawki do ustawy o komisjach pojednawczych, projekty ustawy o ruchu drogowym, o zapobieganiu przestępności nieletnich.

I jeszcze jedna pozycja z katalogu spraw, którymi zajmuje się bułgarski Front Ojczyźniany. Jest nią wybór przewodniczących sądów wojewódzkich, rejonowych oraz ławników. Tak więc Front Ojczyźniany kształtuje wymiar sprawiedliwości (Zgromadzenie Narodowe wybiera sędziów Sądu Najwyższego).

Kiedy w rozmowie z Kiriłem Kuzmanowem, sekretarzem Ogólnobułgarskiej Rady Frontu Ojczyźnianego, schodzimy na sprawy dnia codziennego, na codzienną praktykę, słyszymy: „Jakkże wiele jest słusznych uwag, słusznych postanowień, których wykonanie pozostawia wiele do życzenia. Bo np. sesje rad narodowych są otwarte. Można na nie przyjść każdy i zabierać głos. Kiedy przeprowadziliśmy badania, to okazało się, że rzadko, bardzo rzadko nie-radny zabiera głos. Albo inny przykład. Ustawowo przewidziane są konsultacje, zasięganie opinii obywateli. Tymczasem nieraz biurokracja się spieszy i rady narodowe podejmują uchwały bez konsultacji z wyborcami”.

Cóż, również i do bułgarskiej rzeczywistości pasuje nasze polskie stwierdzenie, że demokracja musi być uczyniona. Podobnie jak u nas, tak i u przyjaciół bułgarskich jeszcze nie w pełni wykorzystuje się wszystkie istniejące instrumenty demokracji socjalistycznej.

# Jak doszło do dramatu w Gujanie?

ADAM W. WYSOCKI

(P) Zbiorowe samobójstwo i zbiorowy mord w sercu gujańskiego dżungli poruszył całą opinię światową. Najbardziej jednak wzburzył serca i umysły Amerykanów. Niektórzy publicznie przyrównują wstrząs związany z tym wydarzeniem do skutków, jakie w amerykańskich odczuciach społecznych wywołała klęska w Wietnamie oraz afera Watergate.

Wietnam obalił mit o „po-  
tężce i dobroci”, które w tych  
odczuciach uosobiali Stany  
Zjednoczone Ameryki, sprawa  
Watergate poddała w wątpli-  
wość czystość intencji oraz  
uczciwość działania przywódc-  
ów. Teraz natomiast szuka  
się odpowiedzi na pytanie:



(P) „Prorok” Jones

jak to się stało? Jak mogło  
dość do tego, iż tak duża  
grupa ludzi, Amerykanów,  
najpierw uciekła z tego „naj-  
wspanialszego kraju świata”,  
krajem nieograniczonych moż-  
liwości, a następnie wybrała  
śmierć w dżungli, stając woc-  
be groźby przymusowego do  
ojczyzny powrotu...?

Powracające z Gujany potęż-  
ne wojskowe samoloty trans-  
portowe C-141 pełne trupów  
młodych przeważnie mężczyzn,  
kobiet oraz dzieci, okrytych w  
plastikowe worki, zamykają jed-  
ną, ten najbardziej ponury  
rozdział tragedii, która rozegra-  
ła się w osadzie Jonestown.  
Ale czy jest to rozdział ostatni?

Kim był ów „prorok”? Jim  
Jones, którego imieniem nazwa-  
no osadę zbudowaną w dżun-  
gli, i z którego imieniem na  
ustach ponad osiemset osób u-  
mierło, gdy wypowiedział on  
seksyjne hasło: „Nadszedł  
czas, abyśmy spotkali się gdzie  
indziej”.

Wyjściem najprostszym i sto-  
sunkowo najłatwiejszym byłoby  
określenie go jako zwykłego  
szarlatana, zbrocznika i sadysty,  
który przy pomocy różnych  
„magicznych” sztuczek opętał  
po prostu gromy łatwowiernych.  
Tak też nazywano Jonesa w  
pierwszych bardzo licznych rela-  
cjach i komentarzach, które u-  
żywały się w Ameryce, i nie  
tylko w Ameryce, bezpośrednio  
pod wpływem szok, jaki wy-  
wołała relacja napływająca z  
Gujany. Ale krótko po tym  
przyszły pierwsze, głębsze re-  
fleksje. I okazało się, że wylu-  
mowanie tego, co się zdarzyło  
nie jest bynajmniej ani takie  
łatwe, ani takie proste.

Jim Jones nie był przecież  
żadnym zwyczajnym awanturni-  
kiem, jak choćby słynny Man-

son i założona przez niego  
zbrodnica „rodzina” mimo że  
śa między nimi pewne analogie,  
jak choćby dążenie do absolut-  
nego podporządkowania sobie  
każdej ludzkiej jednostki.

W aktach sekty Jonesa, od-  
nalezionych przez policję zna-  
lezione wiele listów gratulacyj-  
nych i polecających, podpisa-  
nych przez bardzo wybitne oso-  
bistości. Wiceprezydent USA  
Mondale pisał na przykład do  
Jonesa: „Świadomość, iż pań-  
ski kościół tak zdecydowanie  
zaangażował się w rozwiązanie  
problemów społecznych i praw-  
nych w naszym kraju — sta-  
nowi bodziec dla mnie”.

A w liście polecającym, skie-  
rowanym do rządu gujańskiego  
amerykański minister zdrowia  
Califano, podkreślił, iż „ci, któ-  
rzy zapoznali się z działalno-  
ścią „Świątyni ludu” i jej pasto-  
ra Jima Jonesa, wyrażają się  
bardzo ciepło o jego socjal-  
nych projektach, realizowanych  
z myślą o wszelkich ludzkich  
potrzebach”. W aktach sekty  
był również odrębny list Ro-  
salyny Carter.

Nie było też przypadkiem, iż  
burmistrz San Francisco, George  
Moscone, powierzył Joneso-  
wi bardzo odpowiedzialne sta-  
nowisko dyrektora sektora mie-  
szkańczego w tym mieście.

Faktem jest bowiem, iż Jim  
Jones, gdy chciał, potrafił zjed-  
noczyć siły i powoływać szereg  
członek i powszechną sympatię  
oraz nieograniczone wręcz za-  
ufanie wielu ludzi, nie tylko  
tych, którzy wstępowali do  
założonej przez niego sekty  
i stali się jej tak fanatycznymi  
wyznawcami.

Cóż ofiarowywał im wszyst-  
kim Jones? Dlaczego garnęli  
się do niego niby muchy,  
wierzyli w niego i byli mu tak  
słono we wszystkim ulegli?

Wydaje się, że najbliższą praw-  
dą są ci, którzy odpowiadają  
na to pytanie po prostu tak:  
Jones dawał ludziom, zwłaszcza  
młodym ludziom, szansę uciecz-  
ki od rzeczywistości, w której  
badź nie było dla nich miej-  
sca, bądź też nie chcieli się  
z nią pogodzić. Tak było np.  
z niejaką Jeannie Mills, która w  
roku 1969 — jak opowiada —  
kladąc pewnego wieczoru dzie-  
ci do łóżka, zdała sobie sprawę  
z tego, że „nie mają one żad-  
nej szansy. Ani na ukończenie  
dobrej szkoły, ani na dobrą  
pracę, gdy dorosną”. Rzuciła  
wtedy, wraz z mężem, dotychca-  
zowe niedzne mieszkanie i poje-  
chała do małego miasteczka Uka-  
ha, gdzie wstąpiła do sekty „świa-  
tyni Jonesa”, w której widziała  
„jedyną szansę dla siebie i  
dla najbliższych”.

Jones oferował swym wyz-  
nawcom jedyny w swoim ro-  
dzaju „klimat wielkiej rodzi-  
ny, bez żadnych rasowych, ma-  
jątkowych czy innych różnic”.  
Ofiarował im to, czego znaleź-  
li w swym dotychczasowym  
świecie, przytłoczonym  
technika, zagubionym wśród  
ponurych wielkomiejskich wa-  
zów, w oparach trującego  
smogu, szczyrów i smutków.  
Dawał im nadzieję, że je-  
szcze nie wszystko stracone, że

można będzie od podstaw zbu-  
dować sobie nowe, inne i  
wolne życie, wolne i inne,  
od tego wszystkiego, co otacza-  
ło ich dotąd, co pogardzało ni-  
mi, odrzucało, bądź spychało na  
chory margines wielokapita-  
listycznej rzeczywistości.

W tej „szansie” jaką dawał  
swym wyznawcom Jim Jones,  
widzieli także pewną szansę  
niektórzy inni ludzie, poczuwa-  
jący się do odpowiedzialności  
za rozwiązanie paru problemów,  
które ostatnio występują w A-  
meryce, i nie tylko Ameryce,  
szczególnie ostro. A poza tym  
Jones kreślił przed nimi in-  
nego, jak widzieli ludzi szczęśli-  
wych, zintegrowanych rasowo i  
społecznie, wolnych od trosk do-  
czesnych, wspólnie uprawiają-  
cych ziemię, wspólnie korzysta-  
jących z owoców swej pracy.  
Co więcej, dawał on swym  
wiernym przeświadczenie, że  
stają się „inni”, lepsi od in-  
nych.

I to dlatego właśnie członko-  
wie sekty rzucali wszystko i  
szli za nim ślepo, aż na przy-  
stojowy koniec świata, który  
w tym przypadku znajdował  
się w gujańskiej dżungli. Rząd  
Gujany miał początkowo wą-  
tpliwości, czy zezwolić na budo-  
wę Jonestown, ale szybko je u-  
tracił, gdy sekciarze oraz ich  
„biskup” zaczęli rzeczywiście  
karczować teren, sprowadzili  
nowoczesne maszyny i stwo-  
rzyli istotnie pozory normalne-  
go „pobożnego życia”. Były to  
jednak tylko pozory, gdyż w  
istocie Jonestown zamieniło się  
w jeden obóz koncentracji, w  
którym życie poczęło zmieniać  
się w piekło, w sensie dosłownym,



(P) Tragiczny los setek jego wyznawców

Fot. „Der Spiegel”

a grupa przybocznych „asysten-  
tów” Jonesa zmieniła się w ro-  
dzaj esesmanów.

Praca przybrała charakter  
wyzwolenia, przeważnie przez  
liczącą się chłostą, w której to  
karze lubował się zresztą guja-  
ński sam Jones. Szczegóły gu-  
jańskiego piekła są już zresztą  
znane z relacji tych, którzy  
zdołali uniknąć strasznego losu,  
na który zresztą większość ofiar  
skazała się z „własnej woli”.  
Jedynie dzieciom i zwierzętom  
wystarczyło ciekawie. Reszta  
wylała go sama, wraz z owoco-  
wym sokiem, podanym w  
papierowych kubkach, czerpa-  
nym ze wspólnej kadzi.

Nad przyczynami tego zbioro-  
wego samobójstwa zastanawia-  
ją się teraz i psycholodzy, i so-  
cjolodzy, i psychiatry. W ostat-  
nim numerze zachodniemiejskiej  
tygodnika „Der Spiegel”  
wypowiada się na ten temat

profesor Tobias Brocher, znany  
amerykański psychoanalityk,  
którego zdaniem to, co zdarzy-  
ło się w Gujanie, jest zjawis-  
kiem, które należy rozpatrywać  
w płaszczyźnie znacznie szerszej.  
„Uważam — powiedział  
prof. Brocher — że chodzi tu  
raczej o jakiś proces ogólniejszy  
natury, który odzwierciedla  
się w społeczeństwie amerykań-  
skim szczególnie ostro. Goto-  
wość ślepego posłucha za jakimś  
„przywódcą” stała się obecnie  
większą”.

Prof. Tobias Brocher wymie-  
nia tu dla przykładu do trzydzi-  
ści lat, który odzwierciedla  
się w społeczeństwie amerykań-  
skim szczególnie ostro. Goto-  
wość ślepego posłucha za jakimś  
„przywódcą” stała się obecnie  
większą”.

W zamian za złudę ucieczki  
od przytłaczającej ich codzien-  
ności, ze wszystkimi stresami,  
jakie niesie cywilizacja tech-  
niczna w swym najwyższym  
stadium kapitalistycznego ro-  
zwoju, ludzie ci gotowi są wła-  
śnie na wszystko, z dobrowolną  
śmiercią włącznie.

Uczony amerykański wymie-  
nia tu dla przykładu sektę za-  
łożoną przez niejakiego Mose  
Davida, który zmusza młodzie-  
kie dziewczęta do uprawiania  
prostitucji, aby zdobyć pienia-  
dze na cele „religijne”, co jest  
oczywiście jeszcze niczym, w  
porównaniu z samobójczymi  
praktykami, do których przygo-  
towywał swych wyznawców Jo-  
nes.

## Obowiązek moralny

(P) Nieczęsto zdarza się,  
aby nowa inicjatywa, wniesio-  
na na forum ONZ, weszła w  
fazę realizacji jeszcze w tym  
samym roku, na tej samej sesji  
Zgromadzenia Ogólnego.

Polski projekt Deklaracji  
„O wychowaniu społeczeństwa  
w duchu pokoju”, zgłoszony  
oficjalnie przez naszą delega-  
cję na bieżącej sesji, uzyskał  
powszechną aprobatę już w  
czasie debaty generalnej, a  
Kurt Waldheim ocenił go jako  
krok, „który może przyczynić  
się do realizacji głównego celu  
ludkości, jakim jest układa-  
nie pokojowej przyszłości  
świata”.

Dalsze prace nad polską in-  
icjatywą postępowały szybko i  
zakreślona została już ważna  
ich faza: wszechstronne kon-  
sultacje, których celem było  
wypracowanie tekstu Dekla-  
racji, uwzględniającego stano-  
wiska i sugestie jak najwięks-  
zej liczby państw członkow-  
skich ONZ. Zadanie to zostało  
wypełnione i do współpracy  
projektu przylączyły się  
przedstawiciele grup państw  
ze wszystkich kontynentów.

Poczynając od 4 bm., przez  
najbliższy tydzień projekt De-  
klaracji dyskutowany będzie  
na forum Komitetu Politycz-  
nego XXXIII Sesji Zgroma-  
dzenia Ogólnego ONZ. Już  
sam fakt włączenia tej sprawy  
do porządku obrad Komite-  
tu Politycznego stawia De-  
klarację w rzędzie prioryteto-  
wych dokumentów ONZ.

Idea wychowania „o-le-  
czeństwa w duchu pokoju, wy-  
rażona po raz pierwszy na o-  
rum ONZ przez Edwarda Gier-  
ka w 1974 r., a obecnie obie-  
czona w kształt konkretnych  
propozycji, wnosi do „o-le-  
czek” przekonanie, że wy-  
chowanie dla pokoju — o  
grupy działań, które mogą  
przyczynić się do zmocnienia  
uczuciowego zaufania między  
narodami oraz zaszczepić w  
umysłach trwałą świadomość,  
iż pokój światowy jest naj-  
wyższym dobrem ludzkości.

W przekonaniu autorów te-  
go doniosłego dokumentu,  
szczególnie doświadczenia Pol-  
ski nakładają na nasz kraj  
szczególny obowiązek moralny  
uchwalenia światła przed po-  
tencjalną nową wojną. I z  
tego obowiązku wywiązują się  
jako umiemy najlepiej.

ANNA PIASECKA

## Debata nad programem

(P) W portugalskim Zgroma-  
dzeniu Republiki (parla-  
mencie) rozpoczęła się debata  
nad programem nowego rządu,  
dziesiątego od rewolucji w  
1974 roku. Potrwa ona kilka  
dni, podczas których przedsta-  
wicieli wszystkich partii za-  
siadających w ławach parla-  
mentarnych, będą się wypo-  
wiewać na temat programu  
nowego gabinetu premiera Mo-  
ta Pinto.

Głównym jego zadaniem jest  
ratowanie gospodarki portu-  
galskiej. Deficyt w budżecie  
państwa przekracza 1,5 mld  
dolarów. Inflacja sięga 20 proc.  
Rośnie także bezrobocie. Aby  
pokonać te trudności, rząd o-  
biecał opracować średnio- i  
długoterminowe plany gospo-  
darcze.

Główny nacisk w planach  
tych został położony na roz-  
wój sektora prywatnego. W  
myśl koncepcji premiera, to  
na sektorze prywatnym spo-  
czywać ma główny ciężar  
przezwyciężania trudności  
gospodarczych Portugalii.

Ale aby tak się stało, rząd  
musi poczynić ustępstwa na  
korzyść kapitalu. Dlatego pre-  
mier zapowiedział kontynu-  
owanie ucielenia w życie tzw.  
poprawki Barreto do reformy  
rolnej; poprawki zakładającej  
zwrot części ziem objętych re-  
formą rolną dawnym właścio-  
ciom. Zapowiedział także re-  
prywatyzację niektórych zna-  
czących zakładów  
przemysłowych.

W ten sposób przekreśla się  
głównie zdobycze portugalskiej  
rewolucji. Dlatego komuniści  
zapowiedzieli, że będą „oso-  
wać” przeciwko rządowi Mota  
Pinto. Socjaliści zaś przyjęli  
wyciekającą pozycję. Od ich  
poparcia zależy przyszłość rzą-  
du, albowiem są największą z  
partii parlamentarnych. Du-  
że kontrowersje urzadza tak-  
że dobor ekipy rządowej, w  
składzie której znalazło się  
kilka osób sprawujących wyso-  
kie stanowiska państwowe w  
okresie reżimu Caetano. Za-  
powiada się więc trudna i  
burzliwa debata, od której za-  
leży czy Portugalczycy będą  
mieli nowy rząd, czy też ro-  
zpisane zostaną przedtermino-  
we wybory parlamentarne.

ZDZISŁAW KAMIŃSKI

## Na gospodarczej mapie

# „Zmierzch Zachodu”

AKIM tytułem opatrzył  
niedawno znany francuski  
tygodnik gospodarczy, „Le  
Nouvel Economiste”, swój ob-  
szerny artykuł poświęcony sy-  
tuacji w światowym przemy-  
śle hutniczym.

Wraz z ogólnym załama-  
niem się koniunktury gospo-  
darczej, związany z nagłym  
wzrostem cen ropy naftowej,  
przemysł ten przeżył w 1975  
roku poważny kryzys. Ogólna  
produkcja stali, rosnąca dotąd  
regularnie, cofnęła się w tym  
roku o 9 procent w stosunku  
do roku poprzedniego i wy-  
niosła tylko 647 milionów ton.  
Prawda, że od tego czasu pod-  
nosi się ona powoli, ale wciąż  
nie osiągnęła jeszcze poziomu  
z roku 1974 (710 milionów). W  
1977 wytopiono w świecie 673  
mln ton stali, a rok bieżący  
zamknie się chyba produkcją  
nie przekraczającą 700 mln.

Ewolucja hutnictwa jest do-  
skonalem odbiciem ogólnej sy-  
tuacji gospodarczej. Prawdziwy  
kryzys jaki dotknął w 1975 roku  
przemysł stoczniowy, zwłaszcza  
gdy chodzi o budowę superpan-  
kowców, trudności zbytu w  
przemśle samochodowym, spa-  
dek aktywności przemysłu bu-  
dowlanego, powściągliwość in-  
westycyjna wielkich przedsię-  
wzięć — wszystko to nie mo-  
gło pozostać bez wpływu na  
wyniki produkcyjne hutnictwa.

Można też śmiało powiedzieć,  
że mimo burzliwego rozwoju  
nowoczesnych gałęzi przemysłu  
z elektroniki na czele, wytop  
stali pozostaje nadal dobrym  
miernikiem gospodarczej ko-  
niunktury świata i poziomu  
rozwoju poszczególnych państw.  
Gdy koniunktura się chwieje, a  
rozwoj ślimaczy, popyły na  
stal spada; przy pomyślniejsz  
konjunkturze i żywym rozwoju,  
popyt ten rośnie niemal auto-  
matycznie.

Ale, jak wiadomo, ani global-  
ne dane dotyczące świata jako

ZYGMUNT SZYMAŃSKI

całości, ani generalne i z na-  
tury rzeczy trochę ogólnikowe  
prawdy, nie mówią jeszcze  
wszystkiego o rzeczywistości.

Należy, po pierwsze, zauwa-  
żyć, że nie przewidywano  
jeszcze załamania się świato-  
wego hutnictwa, łączy się nie  
tylko ze spadkiem koniunktury  
gospodarczej w stosunku do  
pierwszych lat bieżącej de-  
kady. Istotną rolę odegrały tu  
również przemiany w meto-  
dach produkcji i technologii.  
Tak na przykład, jeżeli na  
przeciętny osobowy samochód  
produkowany w Europie po-  
trzeba było kilka lat temu 1  
tony stali, to obecnie wystar-  
czy 600 kg. Nie tylko dlatego,  
że w dążeniu do zmniejszenia  
specyficznego zużycia benzy-  
ny, producenci starają się wy-  
tworzyć lżejsze wozy (rów-  
nież w Ameryce), a także dla-  
tego, iż coraz więcej elemen-  
tów i podzespołów wytwarza-  
nych jest z innych materiałów  
— aluminium bądź tworzy-  
w plastycznych, tańszych i w  
niektórych wypadkach wy-  
trzymalszych niż stal. W lic-  
nych przemysłach pojawia się  
ponadto tendencja do używa-  
nia stali wyższych gatunków,  
ale za to w mniejszej ilości.  
Pamiętajmy, że stal stali prze-  
cież nierówna.

Po wtóre, kryzysowa zjawis-  
ka odczuwane przez przemysł  
stalowy wysoko rozwiniętych  
krajów kapitalistycznych da-  
dzą się wytłumaczyć po części  
przynajmniej... błędami w  
prognozowaniu.

W oczekiwaniu na niepo-  
wstrzymany rozwój gospodar-  
czy, najwięksi producenci stali  
nie zastanawiali się nad wy-  
tworzeniem nowych mocy pro-  
dukcyjnych. Opierali się zresztą przy tym na  
przewidywaniach najprzejr-  
niejszych ekspertów. Specjaliści  
z Międzynarodowego Instytutu  
Żelaza i Stali (IISI), którego człon-  
kami są firmy hutnicze z 30  
krajów zapewniających ponad  
95 procent hutniczej produkcji  
świata kapitalistycznego, za-  
pewniadali na jesieni 1974 roku  
(a więc wówczas, gdy kryzys na-  
fotowy rzucił już swój wyraźny  
cień na gospodarkę świata), że  
produkcja stali w 1978 roku wy-  
niesie 850 mln ton, a w roku  
1980 — 950 mln. Mylili się, jak  
dziś wiemy, srodo.

Ale licząc na dużą dynamikę  
rozwoju gospodarczego, Japo-  
ńczycy na przykład budowali co  
dwa lata nowy, za każdym ra-  
zem nowoczesniejszy i wyda-  
niejszy kompleks hutniczy, o-  
siągnawszy w 1973 roku poten-  
cjał produkcyjny rzędu 140 mln  
ton. Na potrzeby własne wy-  
starczała im mniej niż połowa  
tej ilości (dzisiaj — 63 mln ton),  
resztę przeznaczali na eksport.

Nie dziwnego, że hutnictwo  
zachodnioeuropejskie musi się  
teraz ratować i) gruntowną reor-  
ganizacją, prowadzącą do fuzji  
między przedsiębiorstwami i  
wykupem akcji słabszych part-  
nerów przez silniejszych (naj-  
nowszym przykładem może być  
opanowanie przez luksemburski  
koncern Arbed dwóch wielkich  
stalowni w Zagłębiu Saary); 2)  
masowymi zwolnieniami z pra-  
cy; 3) kartelowaniem porozumie-  
niami o ustalaniu minimalnej  
ceny sprzedaży (takie porozu-  
mienie obowiązuje w EWG od  
połowy 1977) oraz 4) zmusza-  
niem, bądź nakłanianiem pro-  
ducentów zagranicznych do ogra-  
niczenia eksportu na rynek  
EWG.

Jeżeli jednak chcemy zro-  
zumieć na czym polega kry-  
zys w światowym hutnictwie,  
to nie możemy pominąć innej  
jeszcze okoliczności. Oto, w  
okresie, gdy przedsiębiorstwa



(P) Kryzys zachodnioeuropejskiego hutnictwa dotknął w ostat-  
nich latach również RFN. Oto jedno z ostatnich wydarzeń: 28  
listopada 37 tys. robotników zachodniemiejskiego przemysłu  
metalurgicznego przystąpiło do strajku, żądając podwyżki płac  
i poprawy warunków pracy. Na zdjęciu: strajkujący robotnicy  
z zakładów w Duisburgu.

Fot. CAF — Photofax



# KRAJU Z KRAJU Z KRAJU Z KRAJU

## W odpowiedzi na krytykę

### Kielecka DRKP wyjaśnia...

(P) W oparciu o informacje, uzyskane z Prokuratury Generalnej, pisaliśmy 15.XI br. o kontroli na trzech stacjach kolejowych w Kielcach. Prokuratury wraz z milicją badali stan trzeźwości pracowników PKP. A oto odpowiedź, nadesłana nam z Dyrekcji Rejonowej Kolei Państwowych w Kielcach, (zamieszczamy najistotniejsze fragmenty):

„Powiadomienie, które zostało przekazane do nas po kontroli naszych jednostek przez Prokuraturę Wojewódzką w Kielcach, zostało natychmiast wykorzystane, jako materiał dowodowy do rozliczenia się z pracownikami, którzy w sposób tak rażący łamią zasady dyscypliny pracy. Czterech pracowników zostało zwolnionych z pracy w PKP, w stosunku do 5 akt dochodzenia został skierowany do rozpatrzenia przez Komisję Dyscyplinarną przy dyrektorze Wschodniego Okręgu Kolei Państwowych w Lublinie. W stosunku do trzech zastosowano wypowiedzenie, zmieniające warunki pracy i płacy, zaś 12 ukarano karami pieniężnymi. Niezależnie od wyciągniętych wniosków służbowych, przypadki te zostały omówione na specjalnych spotkaniach z

załoga wzięła PKP Sędziszów, Kielce, Skarżysko.”

Na zakończenie czytamy w liście:

„DRKP — Kielce z odpowiedzialnością stwierdza, iż każdy ujawniony tego rodzaju przebieg, a nawet powiadomienie o przebiegu w Izbie Wytrzeźwień nie uchodzi uwagi administracji”.  
Pismo dyrekcji budzi zdumienie i niepokój. Zwiększa ostatnie zdanie. Przecież kontrola prokuratorska trwała pięć dni (!), a więc nie był jakiś jeden „pechowy dzień pijanstwa” pracowników kolejowych tego rejonu. A gdyby prokuratorzy i milicja nie zjawili się wtedy na stacjach — to co mogłoby się stać? Przypomniamy: pijany maszynista elektryczny, pijany palacz kotłowni co, pijani rewidenci wagonów, pijani SOK-ista. Gdzie była w tych pięciu dniach kontrola KOLEJOWA? Gdzie była naczelnicja stacji, komendant SOK, cała administracja, której uwagi podobno żaden taki przypadek nie uchodzi? Czy mamy sądzić, że czekała spokojnie aż ktoś za nią odwali brudną robotę i przedstawi gotową wnioskę? Które potem „zostaną wykorzystane jako materiał do rozliczenia...”

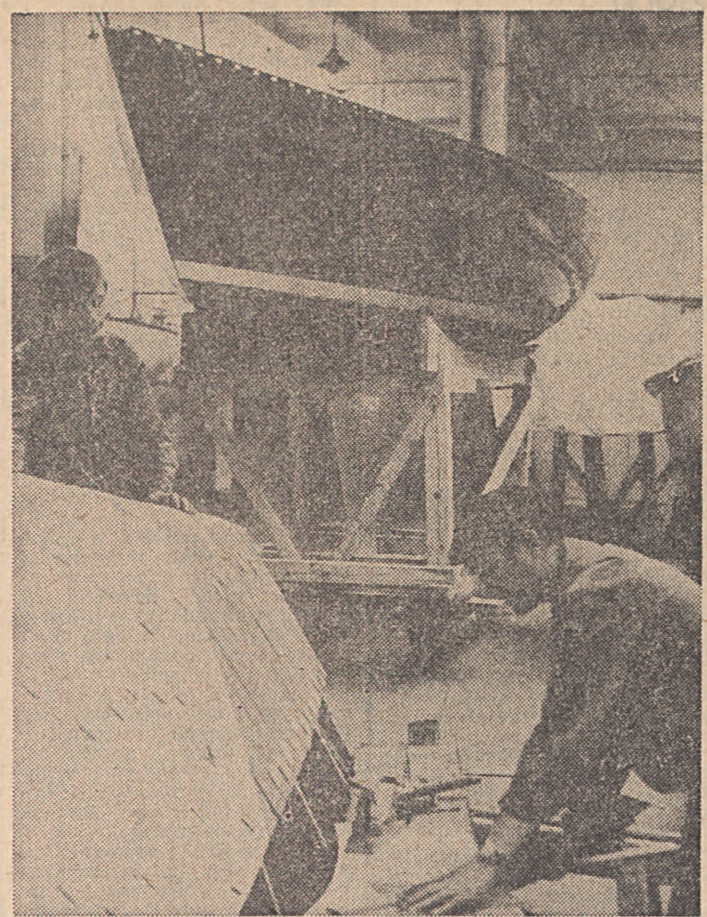
Kogoś innego również należałoby rozliczyć, przede wszystkim z wypełniania obowiązków służbowych. A swoją drogą, jeżeli prokurator zastał w służbowym pomieszczeniu pijanego zastępcę naczelnika...

Nie takiej odpowiedzi spodziewaliśmy się z dyrekcji DRKP — Kielce. Wciąż trzeba, przypominamy, że w pociągach jeżdżą ludzie. Za ich bezpieczeństwo, za stan wagonów odpowiedzialna jest właśnie Rejonowa Dyrekcja Kolei Państwowych. Do niej należy „badanie stanu trzeźwości pracowników PKP” — nie do prokuratora. Nie bez kozery jednak, prokurator i milicja kontrole te musiały przeprowadzić. Wniosek nasuwa się sam.

(akł)

## Nowe jednostki z gdańskiego „Conrada” Powstają jachty na Admiral's Cup

Informacja własna



Fot. Jacek Borkowski

(P) Gdańska Stocznia im. Conrada, czołowy eksporter polskich jachtów, rozpoczęła budowę dwóch nowych typów jednostek. Obie konstrukcje mieszczą się w bardzo popularnej na świecie klasie „czwierćtonówek” i mają być w głównej mierze przeznaczone na eksport.

Pierwsza z tych jednostek „Conrad 27”, jest jachtem drewnianym o długości ponad 8 m. Projekt powstał w stożowym biurze konstrukcyjnym. Będzie to jednostka wyłącznie regatowa i ma zastąpić produkowanego dotychczas „Conrada 24” — jacht budowany według projektu francuskiej firmy Dufour. Jeszcze w tym roku będą gotowe trzy prototypowe egzemplarze „Conrada 27”. Każdy o trochę innych parametrach. Po próbach morskich jeden z nich wejdzie do produkcji seryjnej. Drugą nowością jest „Conrad 25”, jacht zaprojektowany specjalnie dla Stoczni im. Conrada przez amerykańskiego konstruktora Petersena. Jest to jednostka z laminatu, przewidziana do produkcji wieloseryjnej w dwóch wersjach — regatowej i turystycznej. Do końca br. jacht zostanie również zbudowany w trzech egzemplarzach prototypowych i dopiero po próbach zapadnie decyzja o produkcji seryjnej.

Ten sam konstruktor — w ramach kontraktu z PHZ „Nawimor” — zaprojektował również dwa jachty dla polskiej drużyny na regaty Admiral's Cup 79. Forma kadłuba jest już gotowa i najpóźniej w kwietniu przylezie do polskiej jednostki tej powinny już pływać. Czy okaza się lepsze od polskich konstrukcji — dwa pozostałe jachty na AC buduje Stocznia im. Teligi w Szczecinie — pokazuje niedługo przyszłość. W każdym razie, konfrontacja projektów Petersena z pomysłami polskich konstruktorów zapowiada się ciekawie. (brk)

Oto w słuchawce telefonicznej odzywa się głos byłego współpracownika „Życia Warszawy”, Tadeusza D.: „Coś ty narobił? Głupia notatka niszczy miejsce pracy mojej kuzynki, kierowniczkę promienistej kawiarni przy Nowym Świecie, którą obmalowałeś. Wyżyłeś się na biednej kobiecie, ale... rykoszetem wo mnie uderzyłeś, gdyż staram się o to, żeby ona i jej dzieci miały zaopieństwo”. No cóż, nie dodać nie ujęć. W kawiarni był balagan, to prawda. Ale gdybyśmy wiedzieli, że chodzi o kuzynkę Tadeusza D., nie napisalibyśmy owej notatki krytycznej, nie byłoby kwestii i złej krwi. Babka by siedziała dalej na stołku kierowniczką, a tak, niestety, musiała odejść — i co?

I teraz pytanie dla mnie. Czy ja muszę znać wszystkie kuzynki moich przyjaciół?

Podobna historia była z „Górami”, która zrodziła myślenie, czyli pół skłupu „Desy w białym rękawku”. Rzecz sama w sobie nieważna, ale... Organizowanie sklepu „Desy” trwało od wielu miesięcy i nie widać było końca. Ale... czy ja mogłem wiedzieć, że dygnitarz ma siostrę bliźniaczkę? I czy mogłem wiedzieć, że mój naczelnicja jest przyjacielem owego magistrackiego prominenta?

Albo np. inna jeszcze sprawa. Dziennikarzy zaproszono na zjazd delegatów drobnej wytwórczości (był w tamtym czasie resort drobnej wytwórczości). Zjazd miał odbyć się w Grand Hotelu w Sopocie. Tam wyznaczono nam, dziennikarzom miejsce na galerię na półpiętrze, delegaci zaś obradowali na parterze. Przemawiał właśnie minister drobnej wytwórczości, pan Z.

— A co byś powiedział o dyrektorze P. Podobno ma przyjechać.  
— To trąba...  
Na tym indagację się skończyła, gdyż nastąpiła przerwa obiadowa. Z sąsiadką, która mnie indagowała, spotkałem się dopiero w drugim dniu narady. Była ponura jak chmura gradowa, mnie nie poznawała, ignorowała całkowicie. Dlaczego?... Dopiero później dowiedziałem się, że za pana P., którego ochrzciłem trąbą, wyszła kilka dni temu za mąż. Obrzązła się więc nie na żarty.

Uwaga więc ponownie dziennikarza! Niebezpieczeństwo ciążyła z różnych stron. Możliwe stracić nie tylko dobre imię, ale także sąsiadów i przyjaciół.

IGNACY GAWRYŁUK

## Śląsk w ćwierćfinale Pucharu UEFA?

(P) Jedną z większych niespodzianek pierwszych spotkań III rundy piłkarskiego Pucharu UEFA był remisowy (1:1) wynik meczu w Moenchengladbach pomiędzy Borussia i Śląskiem Wrocław. Zaskoczenie było tym większe, że nasz zespół w poprzednich konfrontacjach pucharowych, jak również w rozgrywkach ligowych nie spisywał się nader wyjątkowo. Wprawdzie i Borussia grała podobnie, ale od lat wiadomo, że drużyna ta potrafi się koncentrować w ważnych próbach międzynarodowych.

Wynik sprzed 2 tygodni stawia wrocławskich piłkarzy w znakomitej sytuacji — do awansu wystarczy im minimalne zwycięstwo, a nawet bezbramkowy remis. W środę (6.XII) na Stadionie Olimpijskim we Wrocławiu rozegrany zostanie mecz rewanżowy pomiędzy Śląskiem i Borussia. Oto meldunki z obozów rywalów:

W niedzielę piłkarze Śląska odbyli codzienny trening. W pełni sił jest już bramkarz Zygmunt Kalinowski. Odnowiła się jednak kontuzja Mieczysława Kopyckiego i jego udział w śródomowym meczu stoi pod znakiem zapytania.

W zespole wrocławskim panuje dobra atmosfera, piłkarze wierzą w swoje umiejętności i mają ambicję wykorzystać szansę awansu do następnej rundy Pucharu UEFA.

5.XII. spodziewani są we Wrocławiu piłkarze Borussia,

którzy zamieszkają w miejscowości „Novotelu”. W przeddzień meczu goście przeprowadzą trening. Zainteresowanie meczem jest duże. Sprzedano już ponad 30 tys. biletów.

6.XII. odbędzie się również siedem innych meczów rewanżowych III rundy Pucharu UEFA. Najbliższy awansu do ćwierćfinału są piłkarze Honvedu Budapeszt i VfB Stuttgart. Honved pokonał przed dwoma tygodniami u siebie słynny Ajax Amsterdam i chyba nie straci przewagi w meczu rewanżowym. W podobnej sytuacji jest zespół VfB Stuttgart, który wygrał w Stuttgarcie z Duklą 4:1, a teraz jedzie do Pragi jako zdecydowany faworyt.

Miedzynarodowy debiut w Manchester City czeka chyba Kazimierz Deyne. Angielski zespół podejmie na własnym stadionie AC Milan. W Mediolanie było 2:2. Inny reprezentant Wysp Brytyjskich — West Bromwich Goście będą FC Valencją i chyba nawet Mario Kempes nie pomoże Hiszpanom, którzy u siebie zdolali tylko remisować 1:1. MSV Duisburg jest kolejnym kandydatem do ćwierćfinału. Na wyjeździe zmierzył z Racingiem Strasburg 0:0 i teraz powinien wygrać. Trudniejsze zadanie czeka Arsenal, który w Belgradzie uległ Crvenej Zvezdzie 0:1 oraz Herthę, która przegrała na wyjeździe (1:2) z Esbjerg.

Oto zestawienie śródomowych meczów:

Śląsk Wrocław — Borussia Moenchengladbach (w I meczu 1:1), Dukla Praga — VfB Stuttgart.

## Na kortach

(P) Sukcesem tenisistów CSRS zakończył się II halowy turniej w Litwinowie, w którym uczestniczyli zawodnicy i zawodniczki z państw socjalistycznych.

W finale gry pojedynczej męczyzn Vladimir Zednik (CSRS) pokonał Emmricha (NRD) 6:4, 6:2. W spotkaniach półfinałowych V. Zednik zwyciężył Tadeusza Nowickiego 7:6, 6:4, a Emmricha pokonał Marcu (Rumunia) 6:2, 6:7, 6:3. T. Nowicki spotkał się w meczu o trzecie miejsce z Marcu, przegrywając 3:5, 4:6.

Wśród kobiet triumfowała Budarowa, która w finale pokonała Pihovą 6:3, 6:0.

Zwycięzcą turnieju tenisowego w Ponte Verda (stan Floryda) został Bob Lutz, pokonując w finale Dicka Stocktona 6:4, 6:1. W grze podwójnej para Bob Lutz, Artur Ashe przegrała z Dickiem Stocktonem i Roscoe Tannerem 1:6, 6:4, 4:6.

## Drugie miejsce szpadzistów

(P) Polscy szpadziści (W. Augustowski, A. Grosicki, A. Lis i R. Zuchowski) zajęli drugie miejsce w turnieju drużynowym podczas zawodów o puchar Dynamy w Berlinie. Polacy przegrali w spotkaniu o pierwsze miejsce z Dynamem ZSRR 2:3. Trzecie miejsce wywalczyli szpadziści NRD, zwyciężając ASK Vorwarts Poczdam 9:3. W turnieju florecistów pierwsze miejsce zajęła NRD przed W. Brytanią i Dynamem ZSRR. W punktacji drużynowej turnieju zwyciężyła reprezentacja Dynamy NRD przed Dynamem ZSRR i SC Dynamo Berlin.

## W Beskidach zima

(P) W Beskidach zapanowała zima. Temperatura spadła do minus 12 stopni, a na stokach Skrzycznego, Małego Skrzycznego i Beskidka leży od 30 do 50 cm śniegu.

Wykorzystują to alpejczyści beskidzkich klubów przygotowując się do Spartakiady Młodzieży oraz do narciarskich mistrzostw Polski. Czynne są wyścigi narciarskie.

## W ekstraklasie koszykarzy

### Legia — Resovia 98:97 (po dogrywce)

(P) Koszykarze ekstraklasy rozegrali w niedzielę kolejną spotkanie. Przyniosło ono dwie niespodzianki. W Lublinie Start pokonał Wisłę, a w stolicy Legia wygrała po dogrywce różnicą jednego punktu z Resovią. Liderem, po niedzielno-poniedziałkowych meczach, jest mistrz Polski, Wybrzeże. Dwa zwycięstwa, oprócz gdańszczan, odniósł także poznański Lech. W Warszawie Legia grała z Resovią, która w niedzielę pokonała Start w Lublinie. Po zakończeniu meczu nie zapowiadało się na wielką walkę. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na boisko Ogrodowczyka wyraźnie poprawiło grę legionistów, szczególnie w obronie. Zaczęli odra-  
biać straty, a w 17 min. po raz pierwszy objeli prowadzenie. Pierwszą część spotkania zakończyła się jednak nieudolną grą obu zespołów. W Legii było dobre dla gospodarzy. Już w 7 minucie rzutowanie prowadziło różnicą dziesięciu punktów. Wejście na







